

# Jurnalul Oficial

## al Uniunii Europene

L 23



Ediția  
în limba română

### Legislație

Anul 52  
27 ianuarie 2009

Cuprins

#### I Acte adoptate în temeiul Tratatelor CE/Euratom a căror publicare este obligatorie

##### REGULAMENTE

Regulamentul (CE) nr. 75/2009 al Comisiei din 26 ianuarie 2009 de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume .....	1
★ Regulamentul (CE) nr. 76/2009 al Comisiei din 26 ianuarie 2009 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 504/2007 de stabilire a normelor de aplicare a regimului privind aplicarea drepturilor suplimentare la import în sectorul laptelui și al produselor lactate .....	3
★ Regulamentul (CE) nr. 77/2009 al Comisiei din 26 ianuarie 2009 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 314/2004 al Consiliului privind anumite măsuri restrictive împotriva Zimbabwe .....	5

#### II Acte adoptate în temeiul Tratatelor CE/Euratom a căror publicare nu este obligatorie

##### DECIZII

##### Consiliu

2009/62/CE:

★ Decizia Consiliului din 26 ianuarie 2009 de punere în aplicare a articolului 2 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 2580/2001 privind măsurile restrictive specifice îndreptate împotriva anumitor persoane și entități în vederea combaterii terorismului și de abrogare a Deciziei 2008/583/CE .....	25
---	----

**Comisie**

2009/63/CE:

- ★ Decizia Comisiei din 20 noiembrie 2008 de stabilire a unui format pentru comunicarea informațiilor de către statele membre, în conformitate cu articolul 7 alineatul (4) litera (b) punctul (iii) din Regulamentul (CE) nr. 850/2004 al Parlamentului European și al Consiliului [notificată cu numărul C(2008) 6917] <sup>(1)</sup> ..... 30

2009/64/CE:

- ★ Decizia Comisiei din 21 ianuarie 2009 de specificare, în conformitate cu Directiva 2006/7/CE a Parlamentului European și a Consiliului, a standardului ISO 17994:2004(E) ca standard pentru echivalența metodelor de analiză microbiologică [notificată cu numărul C(2009) 119] ..... 32

2009/65/CE:

- ★ Decizia Comisiei din 26 ianuarie 2009 privind neincluderea acidului 2-naftiloxicetic în anexa I la Directiva 91/414/CEE a Consiliului și retragerea autorizațiilor pentru produsele de protecție a plantelor care conțin această substanță [notificată cu numărul C(2009) 204] <sup>(1)</sup>..... 33

III *Acte adoptate în temeiul Tratatului UE*

ACTE ADOPTATE ÎN TEMEIUL TITLULUI V DIN TRATATUL UE

- ★ Poziția comună 2009/66/PESC a Consiliului din 26 ianuarie 2009 de modificare a Poziției comune 2008/369/PESC privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo ..... 35

- ★ Poziția comună 2009/67/PESC a Consiliului din 26 ianuarie 2009 de actualizare a Poziției comune 2001/931/PESC privind aplicarea unor măsuri specifice pentru combaterea terorismului și de abrogare a Poziției comune 2008/586/PESC ..... 37

- ★ Poziția comună 2009/68/PESC a Consiliului din 26 ianuarie 2009 de reînnoire a măsurilor restrictive împotriva Zimbabwe ..... 43

**Rectificări**

- ★ Rectificare la Decizia 2007/507/CE a Comisiei din 16 iulie 2007 de modificare a Deciziei 2006/140/CE privind o contribuție financiară comunitară pentru anul 2007 destinată studiului referitor la genele PrP ale caprinelor din Cipru, rezistente la EST (JO L 186, 18.7.2007) ..... 60

**Aviz cititorilor** (A se vedea coperta a treia)



<sup>(1)</sup> Text cu relevanță pentru SEE

## I

(Acte adoptate în temeiul Tratatelor CE/Euratom a căror publicare este obligatorie)

## REGULAMENTE

## REGULAMENTUL (CE) NR. 75/2009 AL COMISIEI

din 26 ianuarie 2009

**de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume**

COMISIA COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole (Regulamentul unic OCP) <sup>(1)</sup>,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1580/2007 al Comisiei din 21 decembrie 2007 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentelor (CE) nr. 2200/96, (CE) nr. 2201/96 și (CE) nr. 1182/2007 ale Consiliului în sectorul fructelor și legumelor <sup>(2)</sup>, în special articolul 138 alineatul (1),

întrucât:

Regulamentul (CE) nr. 1580/2007 prevede, ca urmare a rezultatelor negocierilor comerciale multilaterale din Runda Uruguay, criteriile pentru stabilirea de către Comisie a valorilor forfetare de import din țări terțe pentru produsele și perioadele menționate în partea A din anexa XV la regulamentul respectiv,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

Valorile forfetare de import prevăzute la articolul 138 din Regulamentul (CE) nr. 1580/2007 se stabilesc în anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*

Prezentul regulament intră în vigoare la 27 ianuarie 2009.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 26 ianuarie 2009.

*Pentru Comisie*

Jean-Luc DEMARTY

*Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală*

<sup>(1)</sup> JO L 299, 16.11.2007, p. 1.

<sup>(2)</sup> JO L 350, 31.12.2007, p. 1.

## ANEXĂ

## Valorile forfetare de import pentru determinarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume

(EUR/100 kg)

Cod NC	Codul țărilor terțe <sup>(1)</sup>	Valoare forfetară de import
0702 00 00	IL	138,6
	JO	78,3
	MA	48,4
	TN	134,4
	TR	93,7
	ZZ	98,7
0707 00 05	JO	155,5
	MA	116,0
	TR	150,2
	ZZ	140,6
0709 90 70	MA	175,5
	TR	120,8
	ZZ	148,2
0709 90 80	EG	88,5
	ZZ	88,5
0805 10 20	EG	49,4
	IL	56,4
	MA	64,4
	TN	44,2
	TR	63,3
	ZZ	55,5
0805 20 10	MA	95,9
	TR	54,0
	ZZ	75,0
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	CN	63,6
	EG	88,5
	IL	75,7
	JM	52,8
	PK	76,2
	TR	59,5
	ZZ	69,4
0805 50 10	EG	48,1
	MA	67,1
	TR	61,7
	ZZ	59,0
0808 10 80	CA	84,4
	CN	71,6
	MK	32,6
	US	104,7
	ZZ	73,3
0808 20 50	CN	35,7
	TR	99,0
	US	110,5
	ZZ	81,7

<sup>(1)</sup> Nomenclatorul țărilor, astfel cum este stabilit prin Regulamentul (CE) nr. 1833/2006 al Comisiei (JO L 354, 14.12.2006, p. 19). Codul „ZZ” reprezintă „alte origini”.

## REGULAMENTUL (CE) NR. 76/2009 AL COMISIEI

din 26 ianuarie 2009

**de modificare a Regulamentului (CE) nr. 504/2007 de stabilire a normelor de aplicare a regimului privind aplicarea drepturilor suplimentare la import în sectorul laptelui și al produselor lactate**

COMISIA COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

textul articolului 4 din Regulamentul (CE) nr. 504/2007 trebuie modificat corespunzător.

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole („Regulamentul unic OCP”) (1), în special articolul 143 litera (b), coroborat cu articolul 4,

întrucât:

(1) La articolul 4 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 504/2007 al Comisiei (2) se prevede că importatorul poate cere, pentru stabilirea taxei suplimentare, aplicarea prețului CIF la import pentru lotul respectiv, atunci când acesta este superior prețului reprezentativ aplicabil menționat la articolul 2 alineatul (2). Alineatul (3) din articolul respectiv prevede că, în lipsa cererii menționate, taxa suplimentară se stabilește pe baza prețului reprezentativ prevăzut la articolul 2 alineatul (2) din regulamentul în cauză.

(2) În hotărârea pronunțată la 13 decembrie 2001 în Cauza C-317/99 *Kloosterboer Rotterdam BV/Minister van Landbouw, Natuurbeheer en Visserij* (3), Curtea de Justiție a Comunităților Europene a declarat nevalide alineatele (1) și (3) de la articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 1484/95 al Comisiei din 28 iunie 1995 de stabilire a normelor de aplicare a sistemului de drepturi de import suplimentare și de stabilire a drepturilor de import suplimentare în sectoarele cărnii de pasăre și ouălor și pentru albumina din ouă și de abrogare a Regulamentului nr. 163/67/CEE (4), întrucât acestea prevăd stabilirea taxei suplimentare menționate la alineatele respective, ca regulă generală, pe baza prețului reprezentativ prevăzut la articolul 2 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 1484/95 și stabilirea taxei pe baza prețului CIF la import pentru lotul respectiv numai dacă importatorul solicită acest lucru. Alineatele respective erau identice cu articolul 4 alineatele (1) și (3) din Regulamentul (CE) nr. 504/2007. Articolul 28 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 1255/1999 al Consiliului din 17 mai 1999 privind organizarea comună a pieței în sectorul laptelui și produselor lactate (5) corespunde articolului 5 alineatul (3) din Regulamentul (CEE) nr. 2777/75 al Consiliului din 29 octombrie 1975 privind organizarea comună a piețelor în sectorul cărnii de pasăre (6). În consecință,

(3) Pentru a se respecta hotărârea Curții, Regulamentul (CE) nr. 504/2007 trebuie modificat corespunzător.

(4) Începând cu 1 ianuarie 2008, unele coduri NC din capitolul 4 au fost modificate prin Regulamentul (CE) nr. 1214/2007 al Comisiei din 20 septembrie 2007 de modificare a anexei I la Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului privind Nomenclatura tarifară și statistică și Tariful Vamal Comun (7). Anexa la Regulamentul (CE) nr. 504/2007 trebuie modificată corespunzător.

(5) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului de gestionare a organizării comune a piețelor agricole,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

Regulamentul (CE) nr. 504/2007 se modifică după cum urmează:

1. La articolul 2, alineatul (3) se înlocuiește cu următorul text:

„(3) Taxele suplimentare aplicabile în conformitate cu articolul 4 sunt stabilite de Comisie în același timp cu prețurile reprezentative.”

2. La articolul 3 primul paragraf, teza introductivă se înlocuiește cu următorul text:

„Atunci când diferența dintre prețul inițial respectiv prevăzut la articolul 1 alineatul (2) și prețul CIF la import al lotului în cauză.”.

3. Articolul 4 se înlocuiește cu următorul text:

*„Articolul 4*

(1) Taxa suplimentară se stabilește pe baza prețului CIF la import al lotului în cauză în conformitate cu dispozițiile articolului 3.

(1) JO L 299, 16.11.2007, p. 1.

(2) JO L 119, 9.5.2007, p. 7.

(3) Rapoartele Curții Europene 2001, p. I-09863.

(4) JO L 145, 29.6.1995, p. 47.

(5) JO L 160, 26.6.1999, p. 48.

(6) JO L 282, 1.11.1975, p. 77.

(7) JO L 286, 31.10.2007, p. 1.

(2) Atunci când prețul CIF la import pentru 100 kg ale unui lot este mai mare decât prețul reprezentativ aplicabil prevăzut la articolul 2 alineatul (2), importatorul prezintă autorităților competente ale statelor membre importatoare cel puțin următoarele dovezi:

- (a) contractul de cumpărare sau orice alt document echivalent;
- (b) contractul de asigurare;
- (c) factura;
- (d) certificatul de origine (dacă este cazul);
- (e) contractul de transport;
- (f) și, în cazul transportului maritim, conosamentul.

(3) În cazul prevăzut la alineatul (2), importatorul trebuie să constituie garanția menționată la articolul 248 alineatul (1) din Regulamentul (CEE) nr. 2454/93 al Comisiei (\*), garanție egală cu nivelul taxei suplimentare pe care ar fi plătit-o în cazul în care aceasta s-ar fi calculat pe baza prețului reprezentativ aplicabil produsului respectiv.

(4) Importatorul are la dispoziție un termen de o lună din momentul vânzării produselor respective, în limita unui termen de șase luni de la data acceptării declarației de punere în liberă circulație, pentru a dovedi că lotul a fost comercializat în condiții care confirmă corectitudinea prețurilor menționate la alineatul (2). Nerespectarea unuia dintre aceste termene atrage după sine pierderea garanției constituite. Totuși, termenul de șase luni poate fi prelungit de către autoritățile competente cu maximum trei luni, la cererea întemeiată a importatorului.

Garanția constituită este eliberată în măsura în care se prezintă autorităților vamale dovezile cu privire la condițiile de desfacere.

În caz contrar, garanția este încasată prin plata taxelor suplimentare.

(5) În cazul în care, în urma unei verificări, autoritățile competente constată nerespectarea condițiilor din prezentul articol, acestea trec la recuperarea taxei datorate în conformitate cu articolul 220 din Regulamentul (CEE) nr. 2913/92. Suma taxei care trebuie recuperată sau care rămâne de recuperat include o dobândă calculată începând cu data intrării mărfii în liberă circulație până la data recuperării. Rata dobânzii aplicate este aceeași cu cea pentru operațiunile de recuperare din dreptul intern.

(\*) JO L 253, 11.10.1993, p. 1."

4. Anexa I se modifică după cum urmează:

(a) în prima coloană:

— codul 0402 91 11 se înlocuiește cu codul 0402 91 10;

— codul 0402 91 31 se înlocuiește cu codul 0402 91 30;

— codul 0402 99 11 se înlocuiește cu codul 0402 99 10;

(b) codurile 0402 91 19 și 0402 91 39, precum și informațiile aferente acestora se elimină.

#### Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare în a treia zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 26 ianuarie 2009.

Pentru Comisie  
Mariann FISCHER BOEL  
Membru al Comisiei

**REGULAMENTUL (CE) NR. 77/2009 AL COMISIEI****din 26 ianuarie 2009****de modificare a Regulamentului (CE) nr. 314/2004 al Consiliului privind anumite măsuri restrictive împotriva Zimbabwe**

COMISIA COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 314/2004 al Consiliului din 19 februarie 2004 privind anumite măsuri restrictive împotriva Zimbabwe <sup>(1)</sup>, în special articolul 11 litera (b),

întrucât:

(1) Anexa III la Regulamentul (CE) nr. 314/2004 enumeră persoanele care fac obiectul înghețării fondurilor și resurselor economice, în conformitate cu regulamentul menționat anterior.

(2) Poziția comună 2008/68/PESC din 26 ianuarie 2009 <sup>(2)</sup> modifică anexa la Poziția comună 2004/161/PESC <sup>(3)</sup>.

Anexa III la Regulamentul (CE) nr. 314/2004 ar trebui, prin urmare, modificată în consecință.

(3) Pentru a garanta eficiența măsurilor prevăzute în prezentul regulament, acesta trebuie să intre în vigoare de îndată,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

Anexa III la Regulamentul (CE) nr. 314/2004 se înlocuiește cu textul stabilit în anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 26 ianuarie 2009.

Pentru Comisie  
Eneko LANDÁBURU  
Director general pentru relații externe

<sup>(1)</sup> JO L 55, 24.2.2004, p. 1.

<sup>(2)</sup> A se vedea pagina 43 din prezentul Jurnal Oficial.

<sup>(3)</sup> JO L 50, 20.2.2004, p. 66.

## ANEXĂ

## „ANEXA III

## Lista persoanelor fizice sau juridice, a entităților și a organismelor menționate la articolul 6

## I. Persoane fizice

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
1. Mugabe, Robert Gabriel	Președinte, data nașterii 21.2.1924, pașaport nr. AD001095. Șef de guvern și, în această calitate, responsabil de activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2002
2. Abu Basutu, Titus MJ	Vicemareșal de aviație, Matabeleland South. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
3. Al Shanfari, Thamer Bin	Fost președinte al Oryx Group și al Oryz Natural Resources (a se vedea punctul 22 din partea II), data nașterii 3.1.1968. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	27.1.2009
4. Barwe, Reuben	Jurnalist la Zimbabwe Broadcasting Corporation, data nașterii 19.3.1953, pașaport nr. BN311374. A alimentat campania terorii condusă de guvern înainte și în timpul alegerilor din 2008.	27.1.2009
5. Bonyongwe, Happyton	Director general al Central Intelligence Organisation, data nașterii 6.11.1960, pașaport nr. AD002214 Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii represive de stat.	21.2.2004
6. Bonyongwe, Willa ( <i>alias</i> Willia)	Președinta Comisiei Valorilor Mobiliare, căsătorită cu Happyton Bonyongwe. A sprijinit regimul și obținut beneficii prin postul ocupat și prin strânsa asociere cu un membru-cheie al guvernului.	27.1.2009
7. Bredenkamp, John Arnold	Om de afaceri, data nașterii 11.8.1940, pașapoarte: Țările de Jos (1285143, expirat), Zimbabwe (Z01024064, Z153612), Suriname (367537C). Om de afaceri având strânse legături cu Guvernul din Zimbabwe. A furnizat regimului, inclusiv prin intermediul companiilor deținute, sprijin financiar și de altă natură (a se vedea, de asemenea, punctele 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 12, 14, 20, 24, 25, 28, 29, 31 și 32 din partea II).	27.1.2009
8. Buka ( <i>alias</i> Bhuka), Flora	Cabinetul președintelui (fost ministru de stat pe probleme speciale, responsabil pentru programele agrare și de redistribuire a terenurilor, fost ministru de stat în cabinetul vicepreședintelui și fost ministru de stat însărcinat cu reforma agrară în cabinetul președintelui), data nașterii 25.2.1968.  Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
9. Bvudzijena, Wayne	Vicecomisar de poliție, purtător de cuvânt al poliției. Membru al forțelor de securitate, cu mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	2.8.2005



Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
10. Chairuka, Annie Flora Imagine	Căsătorită cu Paradzai Zimondi. A sprijinit regimul și obținut beneficii prin strânsa asociere cu un membru-cheie al guvernului.	27.1.2009
11. Chapfika, David	Fost ministru adjunct al agriculturii (fost ministru adjunct al finanțelor), data nașterii 7.4.1957. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2004
12. Charamba, George	Secretar permanent, Departamentul de informare și publicitate, data nașterii 4.4.1963, pașaport nr. AD002226. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2002
13. Charamba, Rudo Grace	Căsătorită cu George Charamba, data nașterii 20.6.1964. A sprijinit regimul și obținut beneficii prin strânsa asociere cu un membru-cheie al guvernului.	27.1.2009
14. Charumbira, Fortune Zefanaya	Fost ministru adjunct al administrației locale, lucrărilor publice și locuinței, data nașterii 10.6.1962 Fost membru al guvernului, cu care păstrează legături.	14.9.2002
15. Chidarikire, Faber Edmund	Guvernator al provinciei Mashonaland West, fost primar al Chinhoyi, data nașterii 6.6.1946. Legături cu guvernul.	10.12.2008
16. Chigudu, Tinaye	Fostul guvernator al provinciei Manicaland. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	16.6.2005
17. Chigwedere, Aeneas Soko	Guvernator al provinciei Mashonaland East, data nașterii 25.11.1939. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
18. Chihota, Phineas	Ministru adjunct pentru industrie și comerț internațional. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
19. Chihuri, Augustine	Comisar de poliție, data nașterii 10.3.1953. Membru al forțelor de securitate, cu mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale libertății de întrunire pașnică.	21.2.2002
20. Chihuri, Isobel ( <i>alias</i> Isabel) Halima	Căsătorită cu Augustine Chihuri, data nașterii 14.4.1974. A sprijinit regimul și obținut beneficii prin strânsa asociere cu un membru-cheie al guvernului.	27.1.2009
21. Chimbudzi, Alice	Membru al Comitetului Politburo din cadrul ZANU-PF. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	16.6.2005
22. Chimedza, Paul	Președintele Asociației medicale din Zimbabwe, Dr., data nașterii 29.6.1967. Implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	24.7.2008

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
23. Chimutengwende, Chenhamo Chekezha	Fost ministru de stat pentru probleme publice și interactive (fost ministru al informațiilor, fost ministru al poștei și telecomunicațiilor), data nașterii 28.8.1943. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
24. Chinamasa, Monica	Președinta Sindicatului Național al Fermierilor din Zimbabwe, căsătorită cu Patrick Chinamasa, anul nașterii 1950. A sprijinit regimul și obținut beneficii prin postul ocupat și prin strânsa asociere cu un membru-cheie al guvernului și implicată în activități care subminează statul de drept.	16.6.2005
25. Chinamasa, Patrick Anthony	Ministru al justiției, afacerilor juridice și parlamentare, data nașterii 25.1.1947. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2002
26. Chindori-Chininga, Edward Takaruzza	Fost ministru al minelor și dezvoltării miniere, data nașterii 14.3.1955. Fost membru al guvernului, cu care păstrează legături.	25.7.2002
27. Chingoka, Peter Farai	Președintele Federației de cricket din Zimbabwe, data nașterii 2.3.1954. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează statul de drept.	24.7.2008
28. Chinotimba, Joseph	Vicepreședinte al Asociației Naționale a Veteranilor Războiului de Eliberare din Zimbabwe, lider al milițiilor ZANU-PF. Implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept, inclusiv implicare directă în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
29. Chipanga, Tongesai Shadreck	Fost ministru adjunct de interne, data nașterii 10.10.1940. Fost membru al guvernului, cu care păstrează legături.	21.2.2004
30. Chipwere, Augustine	Colonel, Bindura South. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
31. Chiremba, Mirirai	Director al Informațiilor financiare la Reserve Bank of Zimbabwe, data nașterii 14.5.1962. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii represive de stat.	24.7.2008
32. Chitakunye, Eliphas	Înalta Curte de Justiție. A refuzat autorizarea investigării răpirilor și torturii aplicate de agenții de securitate.	27.1.2009
33. Chitepo, Victoria	Membră a Comitetului Politburo din cadrul ZANU-PF (fost ministru pentru informații, fost ministru al poștei și telecomunicațiilor și fost ministru al turismului), data nașterii 27.3.1928. Membră a Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	16.6.2005
34. Chiwenga, Constantine	Comandantul forțelor de apărare din Zimbabwe, general (fost comandant al armatei, general-locotenent), data nașterii 25.8.1956. Membru al forțelor de securitate și implicat în definirea sau aplicarea politicii represive de stat.	21.2.2002

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
35. Chiwenga, Jocelyn	Femeie de afaceri, data nașterii 19.5.1955, căsătorită cu generalul Chiwenga, comandantul forțelor de apărare. Implicată în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	24.7.2008
36. Chiweshe, George	Președinte, comisia electorală a Zimbabwe (judecător la Curtea supremă și președinte al controversatului comitet de delimitare), data nașterii 4.6.1953. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii represive de stat.	16.6.2005
37. Chiwewe, Willard	Fostul guvernator al provinciei Masvingo (fost secretar principal pe probleme speciale în cabinetul președintelui), data nașterii 19.3.1949. Fost membru al guvernului cu care păstrează în continuare legături și având mare responsabilitate ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	21.2.2002
38. Chombo, Ignatius Morgan Chiminya	Ministru pentru administrația locală, lucrări publice și dezvoltarea urbană, data nașterii 1.8.1952. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2002
39. Dabengwa, Dumiso	Fost membru al Comitetului Politburo din cadrul ZANU-PF, lider al ZAPU, data nașterii 1939. Fost membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
40. Damasane, Abigail	Ministru adjunct pentru statutul femeii, egalitate de șanse și dezvoltare comunitară. Membră a guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
41. Deketeke, Pikirayi	Președintele Autorității de radiodifuziune și televiziune din Zimbabwe și editor al ziarului oficial pro-guvern „The Herald”. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează grav libertatea de exprimare și mass-media.	27.1.2009
42. Dinha, Martin	Guvernatorul provinciei Mashonaland Central. Legături cu guvernul.	10.12.2008
43. Dokora, Lazarus	Ministru adjunct al învățământului superior și terțiar, data nașterii 3.11.1957. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	18.4.2007
44. Dube, Tshinga Judge	Director al Zimbabwe Defence Industries și candidat din partea ZANU-PF în alegerile parlamentare, colonel în rezervă, data nașterii 3.7.1941. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii represive de stat.	24.7.2008
45. Gambe, Theophilus	Președinte, Comisia de supraveghere electorală. Co-responsabil pentru alegerile frauduloase din 2005.	27.1.2009
46. Georgias, Aguy	Ministru adjunct al dezvoltării economice, data nașterii 22.6.1935. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	18.4.2007

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
47. Goche, Nicholas Tasu-nungurwa	Ministru al funcției publice, muncii și protecției sociale (fost ministru de stat pentru securitate națională în cabinetul președintelui), data nașterii 1.8.1946. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2002
48. Gono, Gideon	Governator al Reserve Bank of Zimbabwe (Banca centrală), data nașterii 29.11.1959. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii represive de stat.	24.7.2008
49. Goyo, Helen ( <i>alias</i> Hellin) Mushanyuri	Căsătorită cu Gideon Gono, data nașterii 6.5.1962. A sprijinit regimul și obținut beneficii prin strânsa asociere cu un membru-cheie al guvernului.	27.1.2009
50. Gula-Ndebele, Sobuza	Fost procuror general (fost președinte al Comisiei de supraveghere electorală). Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii represive de stat.	21.2.2004
51. Gumbo, Rugare Eleck Ngidi	Fost ministru al agriculturii (fost ministru al dezvoltării economice), data nașterii 8.3.1940. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
52. Gurira, Cephas T.	Colonel, Mhondoro Mubaira. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
53. Gwekwerere, Stephen	Colonel, Chinhoyi. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
54. Hove, Richard	Secretar al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme economice, anul nașterii 1935. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
55. Hungwe, Josaya ( <i>alias</i> Josiah) Dunira	Fostul guvernator al provinciei Masvingo, data nașterii 7.11.1935. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	21.2.2004
56. Huni, Munyaradzi	Jurnalist la ziarul oficial pro-guvern „The Herald”, data nașterii 24.7.1973, pașaport nr.: BN160327. A alimentat campania terorii înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
57. Jangara ( <i>alias</i> Changara) Thomsen	Vicecomisar de poliție, ofițer responsabil, districtul Harare South. Membru al forțelor de securitate, cu mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale libertății de întrunire pașnică.	24.7.2008
58. Kachepa, Newton	Parlamentar ales în circumscripția Mudzi North. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și după alegeri.	10.12.2008
59. Kangai, Kumbirai	Membru al Comitetului Politburo din cadrul ZANU-PF, data nașterii 17.2.1938. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	21.2.2004
60. Karakadzai, Mike Tichafa	Comodor de aviație, provincia metropolitană Harare. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
61. Karimanzira, David Ishemunyoro Godi	Guvernator al provinciei Harare și secretar al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de finanțe, data nașterii 25.5.1947 Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	25.7.2002
62. Kasukuwere, Saviour	Ministru adjunct pentru tineret și creare de locuri de muncă și secretar adjunct al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de tineret, data nașterii 23.10.1970. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
63. Kaukonde, Ray Joseph	Fostul guvernator al provinciei Mashonaland East, data nașterii 4.3.1963. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	16.6.2005
64. Kazangarare, Jawet	Consilier al ZANU-PF în Hurungwe North și veteran de război. Direct implicat în campania terorii condusă de guvern înainte și în timpul alegerilor.	27.1.2009
65. Kazembe, Joyce Laetitia	Vicepreședinte al Comisiei electorale Zimbabwe și președinte al Comisiei de monitorizare a mass-media din cadrul Comisiei electorale Zimbabwe. Co-responsabil pentru alegerile frauduloase din 2008.	24.7.2008
66. Kereke, Munyaradzi	Consilier-șef al guvernatorului Reserve Bank of Zimbabwe, data nașterii 29.7.1972. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii represive de stat.	24.7.2008
67. Khumalo, Sibangumuzi	General de brigadă, Matebeleland North. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
68. Kunonga, Nolbert ( <i>alias</i> Nobert)	Episcop anglican autonumit. Susținător înflăcărat al regimului. Adepții săi au fost susținuți de poliție în comiterea actelor de violență.	27.1.2009
69. Kuruneri, Christopher Tichaona	Fost ministru al finanțelor și dezvoltării economice, data nașterii 4.4.1949. N.B.: actualmente în arest preventiv. Fost membru al guvernului, cu care păstrează legături.	25.7.2002
70. Kwainona, Martin	Vicecomisar. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și după alegeri.	10.12.2008
71. Kwenda, R.	Maior, Zaka East. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
72. Langa, Andrew	Ministru adjunct al mediului și turismului (fost ministru adjunct al transporturilor și comunicațiilor). Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2004
73. Lesabe, Thenjiwe V.	Membru al comitetului Politburo din cadrul ZANU-PF, anul nașterii 1933. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
74. Mabunda, Musarashana	Vicecomisar de poliție. Membru al forțelor de securitate, cu mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale libertății de întrunire pașnică.	3.7.2007

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
75. Machaya, Jason ( <i>alias</i> Jaison) Max Kokerai	Guvernator al provinciei Midlands. Fost ministru adjunct al minelor și dezvoltării miniere, data nașterii 13.6.1952 Fost membru al guvernului, cu care păstrează legături.	14.9.2002
76. Made, Joseph Mtakwese;	Secretar de stat pentru inginerie agricolă și mecanizare (fost ministru al agriculturii și dezvoltării rurale), data nașterii 21.11.1954. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2002
77. Made, Patricia A.	Fostă director al Inter-Press Service, căsătorită cu Joseph Made. A sprijinit regimul și obținut beneficii prin strânsa asociere cu un membru-cheie al guvernului și implicată în activități care subminează libertatea de exprimare și mass-media.	27.1.2009
78. Madzongwe, Edna ( <i>alias</i> Edina)	Președinte ZANU-PF al Senatului, data nașterii 11.7.1943. Membră a Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
79. Mahofa, Shuvai Ben	Fost ministru adjunct pentru tineret, egalitate de șanse și creare de locuri de muncă, data nașterii 4.4.1941. Fost membru al guvernului, cu care păstrează legături.	25.7.2002
80. Mahoso, Tafataona	Președinte al Comisiei pentru media și informare. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale libertății de exprimare și a independenței mass-mediei.	21.2.2004
81. Makwanya, Judith	Jurnalist la Zimbabwe Broadcasting Corporation, data nașterii 22.10.1963. A alimentat campania terorii condusă de guvern înainte și în timpul alegerilor din 2008.	27.1.2009
82. Makwavarara, Sekesai	Fost primar al Harare. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	2.8.2005
83. Malinga, Joshua	Secretar adjunct al Politburo din cadrul ZANU-PF pentru persoanele cu handicap și defavorizate, data nașterii 28.4.1944. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
84. Maluleke, Titus	Guvernator al provinciei Masvingo (fost ministru adjunct al educației, sportului și culturii). Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	18.4.2007
85. Mangwana, Paul Munyaradzi	Ministru de stat pentru sprijinirea populației indigene și pentru emancipare, data nașterii 10.8.1961. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
86. Manyonda, Kenneth Vhundukai	Fost ministru adjunct al industriei și comerțului internațional, data nașterii 10.8.1934. Fost membru al guvernului, cu care păstrează legături.	14.9.2002
87. Marumahoko, Reuben	Ministru adjunct al afacerilor externe (fost ministru adjunct al afacerilor interne), data nașterii 4.4.1948. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	14.9.2002

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
88. Masawi, Ephrahim Sango	Fost guvernator al provinciei Mashonaland Central. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	21.2.2004
89. Mashava, G.	Colonel, Chiredzi Central. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
90. Masuku, Angeline	Guvernator al provinciei Matabeleland South și secretar al Politburo din cadrul ZANU-PF pentru persoanele cu handicap și defavorizate, data nașterii 14.10.1936. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	25.7.2002
91. Matanyaire, Munyaradzi	Directorul general al Zimbabwe Inter-Africa News Agency. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează grav libertatea de exprimare și mass-media.	27.1.2009
92. Mathema, Cain Ginyilitshe Ndabazekhaya	Guvernator al provinciei Bulawayo. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	21.2.2004
93. Mathuthu, Thokozile	Guvernator al provinciei Matabeleland North și secretar adjunct al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de transport și servicii sociale. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	25.7.2002
94. Matiza, Joel Biggie	Ministru adjunct pentru fondul locativ rural și facilități sociale, data nașterii 17.8.1960. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
95. Matonga, Brighton	Ministru adjunct al informării și publicității, anul nașterii 1969. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
96. Matshalaga, Obert	Ministru adjunct al afacerilor interne (fost ministru adjunct al afacerilor externe), data nașterii 21.4.1951 în Mhute Kraal-Zvis-havane. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
97. Matshiya, Melusi (Mike)	Secretar permanent, Ministerul de Interne. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	2.8.2005
98. Mavhaire, Dzikamai	Membru al Comitetului Politburo din cadrul ZANU-PF. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	6.3.2007
99. Mbiriri, Partson	Secretar permanent, ministru al administrației locale, lucrărilor publice și dezvoltării urbane. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	2.8.2005
100. Mhandu, Cairo ( <i>alias</i> Kairo)	Maior al Armatei Naționale din Zimbabwe. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și după alegeri.	10.12.2008

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
101. Mhonda, Fidellis	Colonel, Rushinga. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
102. Midzi, Amos Bernard (Mugenva)	Fost ministru al minelor și dezvoltării miniere (fost ministru al energiei și electricității), data nașterii 4.7.1952. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	14.9.2002
103. Mwangagwa, Emmerson Dambudzo	Ministru al fondului locativ rural și facilităților sociale (fost președinte al parlamentului), data nașterii 15.9.1946. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2002
104. Mohadi, Kembo Campbell Dugishi	Ministru de interne (fost ministru adjunct al administrației locale, lucrărilor publice și locuinței), data nașterii 15.11.1949. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
105. Mombeshora, Millicent Sibongile	Directorul secției Planificare strategică și proiecte speciale, , Reserve Bank of Zimbabwe, data nașterii 8.7.1965, pașaport nr. BN177069. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii represive de stat.	27.1.2009
106. Moyo, Gilbert	„Veteran de război”, lider al milițiilor ZANU-PF. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor în Mashonaland West (Chegutu).	24.7.2008
107. Moyo, Jonathan	Fost ministru de stat pe probleme de informare și publicitate în cabinetul președintelui, data nașterii 12.1.1957. Fost membru al guvernului implicat în activități care au subminat grav libertățile fundamentale.	21.2.2002
108. Moyo, July Gabarari	Fost ministru al energiei și electricității (fost ministru al funcției publice, muncii și afacerilor sociale), data nașterii 7.5.1950. Fost membru al guvernului, cu care păstrează legături.	25.7.2002
109. Moyo, Sibusio Bussie	General de brigadă al Armatei Naționale din Zimbabwe. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și după alegeri.	10.12.2008
110. Moyo, Simon Khaya	Ambasador în Africa de Sud și secretar adjunct al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme juridice, anul nașterii 1945. Membru al Politburo, care păstrează legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
111. Mpabanga, S.	Locotenent-Colonel, Mwenezi East Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
112. Mpfu, Obert Moses	Ministrul industriei și comerțului internațional (fost guvernator al provinciei Matabeleland North) (Secretar adjunct al Politburo din cadrul ZANU-PF pentru securitatea națională), data nașterii 12.10.1951. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002



Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
113. Msika, Joseph W.	Vicepreședinte, data nașterii 6.12.1923. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
114. Msipa, Cephas George	Fostul guvernator al provinciei Midlands, data nașterii 7.7.1931. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	21.2.2004
115. Muchechetere, Happison	Directorul general în exercițiu al Zimbabwe Broadcasting Corporation. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează grav libertatea de exprimare și mass-media.	27.1.2009
116. Muchena, Henry	Vicemareșal de aviație, Midlands. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
117. Muchena, Olivia Nyembesi (alias Nyembezi)	Ministru de stat pe probleme de știință și tehnologie în cabinetul președintelui (fost ministru de stat în cabinetul vicepreședintelui Msika), data nașterii 18.8.1946. Membră a guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
118. Muchinguri, Oppah Chamu Zvipange	Secretar al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de egalitate de șanse și cultură (fost ministru pentru statutul femeii, egalitate de șanse și dezvoltare comunitară), data nașterii 14.12.1958. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
119. Muchono, C.	Locotenent-Colonel, Mwenezi West. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
120. Mudede, Tobaiwa (alias Tonnet)	„Registrar General”, data nașterii 22.12.1942. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii de stat.	21.2.2004
121. Mudenge, Isack Stanislaus Gorerazvo	Ministru al învățământului superior terțiar (fost ministru al afacerilor externe), data nașterii 17.12.1941. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2002
122. Mudonhi, Columbus	Viceinspector al Armatei Naționale din Zimbabwe. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și după alegeri.	10.12.2008
123. Mudzvova, Paul	Sergent. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și după alegeri.	10.12.2008
124. Mugabe, Grace	Data nașterii 23.7.1965, pașaport nr. AD001159. Soția șefului guvernului, implicată în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
125. Mugabe, Leo	Director al Zimbabwe Defence Industries, data nașterii (a) 28.8.1962; (b) 28.2.1957. Om de afaceri având strânse legături cu Guvernul din Zimbabwe, nepotul lui Robert Mugabe.	27.1.2009
126. Mugabe, Sabina	Membru al comitetului superior Politburo din cadrul ZANU-PF, data nașterii 14.10.1934. Membră a Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
127. Mugariri, Bothwell	Fost vicecomisar superior de poliție. Fost membru al forțelor de securitate, cu mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale libertății de întrunire pașnică.	3.7.2007

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
128. Muguti, Edwin	Ministru adjunct al sănătății și protecției copilului, anul nașterii 1965. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
129. Mujuru, Joyce Teurai Ropa	Vicepreședinte (fost ministru al apelor și dezvoltării infrastructurii), data nașterii 15.4.1955. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
130. Mujuru, Solomon T.R.	Membru al comitetului superior Politburo din cadrul ZANU-PF, data nașterii 1.5.1949. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
131. Mukosi, Musoro Wegomo	Producător pentru Zimbabwe Broadcasting Corporation. A alimentat campania terorii condusă de guvern înainte și în timpul alegerilor din 2008.	27.1.2009
132. Mumba, Isaac	Inspector șef. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și după alegeri.	10.12.2008
133. Mumbengegwi, Samuel Creighton	Fost ministru al finanțelor; fost ministru de stat pentru sprijinirea populației indigene și pentru emancipare, data nașterii 23.10.1942. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
134. Mumbengegwi, Simbarashe Simbanenduku	Ministru al afacerilor externe, data nașterii 20.7.1945, pașaport nr. AD001086. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
135. Murerwa, Herbert Muchemwa	Fost ministru al finanțelor, data nașterii 31.7.1941. Fost membru al guvernului, cu care păstrează legături.	25.7.2002
136. Musariri, Munyaradzi	Vicecomisar de poliție. Membru al forțelor de securitate, cu mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale libertății de întrunire pașnică.	2.8.2005
137. Mushohwe, Christopher Chindoti	Guvernator al provinciei Manicaland. (Fost ministru al transporturilor și comunicațiilor, fost ministru adjunct al transporturilor și comunicațiilor), data nașterii 6.2.1954. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
138. Mutasa, Didymus Noel Edwin	Ministru de stat în cabinetul președintelui, responsabil cu securitatea națională, reforma agrară și redistribuirea terenurilor și secretar ZANU-PF pentru administrație, data nașterii 27.7.1935. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
139. Mutasa, Gertrude	Colonel al Forțelor de apărare din Zimbabwe, căsătorită cu Didymus Mutasa. Implicată în invazia unor ferme, unde s-au făcut amenințări cu moartea.	27.1.2009

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
140. Mutasa, Justin Mutsa-wehuni	Președinte al Zimbabwe Broadcasting Holdings și director executiv al Zimbabwe Newspapers, data nașterii 6.4.1954, pașaport nr. BN498951. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează grav libertatea de exprimare și mass-media.	27.1.2009
141. Mutezo, Munacho	Fost ministru al apelor și dezvoltării infrastructurii. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
142. Mutinhiri, Ambros ( <i>alias</i> Ambrose)	Ministru al tineretului, egalității de șanse și creării de locuri de muncă, general de brigadă în rezervă. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2004
143. Mutinhiri, Tracey	Ministru adjunct pentru sprijinirea populației indigene și pentru emancipare (fost vicepreședinte al Senatului). Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	18.4.2007
144. Mutiwekuziva, Kenneth Kaparadza	Fost ministru adjunct pentru dezvoltarea întreprinderilor mici și mijlocii și pentru crearea de locuri de muncă, data nașterii 27.5.1948. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	14.9.2002
145. Mutsvunguma, S.	Colonel, Headlands. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
146. Muzenda, Tsitsi V.	Membru al comitetului superior Politburo din cadrul ZANU-PF, data nașterii 28.10.1922. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
147. Muzonzini, Elisha	General de brigadă (fost director general al Serviciilor de Informații), data nașterii 24.6.1957. Fost membru al forțelor de securitate, cu mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale libertății de întrunire pașnică.	21.2.2002
148. Mzembi, Walter	Ministru adjunct al apelor și dezvoltării infrastructurii, data nașterii 16.3.1964. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	18.4.2007
149. Mzilikazi, Morgan S.	Colonel (MID), Buhera Central. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
150. Ncube, Abedinico	Ministru adjunct al funcției publice, muncii și protecției sociale (fost ministru adjunct al afacerilor externe), data nașterii 13.10.1954. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
151. Ndlovu, Naison K.	Președinte adjunct al Senatului și secretar al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de producție și muncă, data nașterii 22.10.1930. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
152. Ndlovu, Richard	Comisar adjunct, Comisariatul Politburo din cadrul ZANU-PF, data nașterii 26.6.1942. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	16.6.2005
153. Ndlovu, Sikhanyiso	Fost ministru al informării și publicității (fost ministru adjunct al învățământului superior și terțiar), data nașterii 20.9.1949. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
154. Nguni, Sylvester	Ministru al dezvoltării economice (fost ministru adjunct al agriculturii), data nașterii 4.8.1955. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
155. Nhema, Francis	Ministru al mediului și turismului, data nașterii 7.4.1959. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
156. Nkala, Herbert	Președinte al Zimbabwe Newspapers, care publică propagandă de stat și președinte al First Banking Corporation.	27.1.2009
157. Nkomo, John Landa	Fost președinte al Camerei inferioare a Parlamentului din Zimbabwe (House of Assembly) (fost ministru pe probleme speciale în cabinetul președintelui), fost președinte la nivel național al ZANU-PF, data nașterii 22.8.1934. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2002
158. Nyambuya, Michael Reuben	Fost ministru al energiei și electricității (fost locotenent general, guvernator al provinciei Manicaland), data nașterii 23.7.1955. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2004
159. Nyanhongo, Magadzire Hubert	Ministru adjunct al transporturilor și comunicațiilor. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
160. Nyathi, George	Secretar adjunct al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de știință și tehnologie. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	16.6.2005
161. Nyawani, Misheck	Inspector șef pensionat. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și după alegeri.	10.12.2008
162. Nyikayaramba, Douglas	General de brigadă, Matebeleland East. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
163. Nyoni, Sithembiso Gile Glad	Ministru al dezvoltării întreprinderilor mici și mijlocii și creării de locuri de muncă, data nașterii 20.9.1949. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
164. Parirenyatwa, Choice	Căsătorită cu David Parirenyatwa. A sprijinit regimul și obținut beneficii prin strânsa asociere cu un membru-cheie al guvernului.	27.1.2009
165. Parirenyatwa, David Pagwese	Ministru al sănătății și protecției copilului (fost ministru adjunct), data nașterii 2.8.1950. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
166. Patel, Bharat	Fost procuror general în exercițiu al justiției. Implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	24.7.2008
167. Patel, Khantibhal	Secretar adjunct al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de finanțe, data nașterii 28.10.1928. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	16.6.2005
168. Pote, Selina M.	Secretar adjunct al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de egalitate de șanse și cultură. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
169. Rangwani, Dani	Inspector de poliție, detectiv. Membru al forțelor de securitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	24.7.2008
170. Rautenbach, Muller Conrad ( <i>alias</i> Billy)	Om de afaceri, data nașterii 23.9.1959, PO Box CH52, Chisipite, Harare, pașaport nr. BN491589. Om de afaceri având legături strânse cu Guvernul din Zimbabwe, inclusiv prin sprijinul oferit unor înalți funcționari ai regimului în timpul intervenției Zimbabwe în RD Congo (a se vedea, de asemenea, punctul 26 din partea II).	27.1.2009
171. Rugeje, Engelbert Abel	General-maior, provincia Masvingo. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
172. Rungani, Victor TC	Colonel, Chikomba. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
173. Ruwodo, Richard	General de brigadă, înaintat la 12 august 2008 la gradul de general-maior (în rezervă); fost subsecretar permanent în exercițiu al Ministerului Apărării, data nașterii 14.3.1954. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și după alegeri.	10.12.2008
174. Sakabuya, Morris	Ministru adjunct al administrației locale, lucrărilor publice și dezvoltării urbane. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
175. Sakupwanya, Stanley	Secretar adjunct al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de sănătate și protecția copilului. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
176. Samkange, Nelson Tapera Crispen	Fostul guvernator al provinciei Mashonaland West. Legături cu guvernul și având mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale drepturilor omului.	21.2.2004

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
177. Sandi, E.	Secretar adjunct al Politburo din cadrul ZANU-PF pentru statutul femeii. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	16.6.2005
178. Savanhu, Tendai	Secretar adjunct în cadrul ZANU-PF pe probleme de transport și servicii sociale, data nașterii 21.3.1968. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	16.6.2005
179. Sekeramayi, Sydney ( <i>alias</i> Sidney) Tigere	Ministru al apărării, data nașterii 30.3.1944. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2002
180. Sekeramayi ( <i>alias</i> Sekeramayi), Tsitsi Chihuri	Căsătorită cu Sydney Sekeramayi, anul nașterii 1944. A sprijinit regimul și obținut beneficii prin strânsa asociere cu un membru-cheie al guvernului.	27.1.2009
181. Sekeramayi, Lovemore	Responsabil-șef cu alegerile. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii opresive de stat.	16.6.2005
182. Shamu, Webster Kotiwani	Ministru de stat responsabil cu punerea în aplicare a politicilor (fost ministru de stat responsabil cu punerea în aplicare a politicilor în cabinetul președintelui), data nașterii 6.6.1945. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2004
183. Shamuyarira, Nathan Marwirakuwa	Secretar al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de informare și publicitate, data nașterii 29.9.1928. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
184. Shiri, Perence ( <i>alias</i> Bigboy Samson Chikerema)	Mareșal de aviație (armata aeriană), data nașterii 1.11.1955. Membru al forțelor de securitate și implicat în definirea sau aplicarea politicii opresive de stat.	21.2.2002
185. Shumba, Isaiah Masvayamwando	Ministru adjunct al educației, sportului și culturii, data nașterii 3.1.1949. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	25.7.2002
186. Shungu, Etherton	General de brigadă, Mashonaland Central. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
187. Sibanda, Chris	Colonel, provincia Bulawayo. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
188. Sibanda, Jabulani	Fost președinte al Asociației Naționale a Veteranilor de Război, data nașterii 31.12.1970. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii opresive de stat.	21.2.2004
189. Sibanda, Misheck Julius Mpande	Secretar de cabinet (succesor al lui Charles Utete), data nașterii 3.5.1949. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	21.2.2004

Nume	Funcție/Motivele menționării; Date de identificare	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
190. Sibanda, Phillip Valerio ( <i>alias</i> Valentine)	Comandant al Armatei Naționale din Zimbabwe, locotenent general, data nașterii 25.8.1956. Membru al forțelor de securitate și implicat în definirea sau aplicarea politicii opresive de stat.	21.2.2004
191. Sigauke, David	General de brigadă, provincia Mash West. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
192. Sikosana, Absolom	Secretar al Politburo din cadrul ZANU-PF pe probleme de tineret. Membru al Politburo și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica acestuia.	25.7.2002
193. Stamps, Timothy	Consilier pe probleme de sănătate în cabinetul președintelui, fost ministru al sănătății, data nașterii 15.10.1936. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii opresive de stat.	25.7.2002
194. Tarumbwa, Nathaniel Charles	General de brigadă, Manicaland și Mutare South. Direct implicat în campania terorii purtată înainte și în timpul alegerilor.	24.7.2008
195. Tomana, Johannes	Procuror general. Implicată în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	27.1.2009
196. Tonderai Matibiri, Innocent	Comisar adjunct de poliție. Membru al forțelor de securitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	24.7.2008
197. Udenge, Samuel	Ministru de stat pentru întreprinderile de stat (fost ministru adjunct al dezvoltării economice). Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
198. Utete, Charles	Președinte al Comitetului prezidențial de revizuire funciară (fost secretar de cabinet), data nașterii 30.10.1938. Legături cu guvernul și implicat în definirea sau aplicarea politicii opresive de stat.	21.2.2002
199. Veterai, Edmore	Vicomisar superior de poliție, comandant al forțelor de poliție din Harare. Membru al forțelor de securitate, cu mare responsabilitate în ceea ce privește gravele încălcări ale libertății de întrunire pașnică.	2.8.2005
200. Zhuwao, Patrick	Ministru adjunct pe probleme de știință și tehnologie (N.B.: nepotul lui Mugabe). Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și statul de drept.	16.6.2005
201. Zimondi, Paradzai	Director al Administrației penitenciarelor, data nașterii 4.3.1947. Membru al forțelor de securitate și implicat în definirea sau aplicarea politicii opresive de stat.	21.2.2002
202. Zvayi, Caesar	Jurnalist la ziarul oficial pro-guvern „The Herald”. A alimentat campania terorii înainte și în timpul alegerilor din.	24.7.2008
203. Zvinavashe, Vitalis	Politburo, Comitetul pentru sprijinirea populației indigene și pentru emancipare (Indigenisation and Empowerment) din cadrul partidului, data nașterii 27.9.1943. Fost membru al forțelor de securitate, implicat în definirea sau aplicarea politicii represive de stat și membru al Politburo.	21.2.2002

## II. Persoane juridice, entități și organisme

Denumire	Date de identificare; Motivele menționării	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
1. Alpha International (PVT) Ltd	Park Road, Camberley, Surrey GU15 2SP, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
2. Breco (Asia Pacific) Ltd	Isle of Man. Numărul de înregistrare al societății: M78647 - 1 <sup>st</sup> Floor, Falcon Cliff, Palace Road, Douglas IM2 4LB, Isle of Man. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
3. Breco (Eastern Europe) Ltd	Isle of Man. Numărul de înregistrare al societății: FC0021189 - Falcon Cliff, Palace Road, Douglas IM99 1ZW, Isle of Man; Hurst, Reading Berkshire RG10 0SQ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
4. Breco (South Africa) Ltd	Isle of Man. Numărul de înregistrare al societății: Q1962 - Cumbrae House, Market Street, Douglas IM1 2PQ, Isle of Man; 9 Columbus Centre, Pelican Drive, Road Town, Tortola, British Virgin Islands. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
5. Breco (UK) Ltd	Regatul Unit. Numărul de înregistrare al societății: 2969104 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
6. Breco Group	Thetford Farm, PO Box HP86, Mount Pleasant, Harare, Zimbabwe; Sandford Lane, Hurst, Reading, Berks RG10 0SQ, UK; London Road, Sunningdale, Ascot, Berks, SL5 0DJ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
7. Breco International	25 Broad Street, St. Helier JE2 3RR, Jersey. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
8. Breco Nominees Ltd	Regatul Unit. Numărul de înregistrare al societății: 2799499 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
9. Breco Services Ltd	Regatul Unit. Numărul de înregistrare al societății: 2824946 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
10. Cold Comfort Farm Trust Co-operative	7 Cowie Road, Tynwald, Harare, Zimbabwe. Deținută de Didymus Mutasa, Grace Mugabe fiind, de asemenea, implicată.	24.7.2008
11. Comoil (PVT) Ltd	Block D, Emerald Hill Office, Emerald Park, Harare, Zimbabwe. 2nd Floor, Travel Plaza, 29 Mazoe Street, Box CY22344, Causeway, Harare, Zimbabwe. Deținută de Saviour Kasukuwere.	27.1.2009
12. Corybantes Ltd	London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK; Titlarks Hill Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire, SL5 0JB, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
13. Divine Homes (PVT) Ltd	6 Hillside Shopping Centre, Harare, Zimbabwe; 31 Kensington Highlands, Harare, Zimbabwe; 12 Meredith Drive, Eastlea, Harare, Zimbabwe. Conduasă de David Chapfika.	27.1.2009
14. Echo Delta Holdings	Thetford Farm, PO Box HP86, Mount Pleasant, Harare, Zimbabwe; Sandford Lane, Hurst, Reading, Berks RG10 0SQ, UK; London Road, Sunningdale, Ascot, Berks, SL5 0DJ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009



Denumire	Date de identificare; Motivele menționării	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
15. Famba Safaris	4 Wayhill Lane, Umwisdale, Harare, Zimbabwe; PO Box CH273, Chisipite, Harare, Zimbabwe. Acționarul principal este Webster Shamu.	27.1.2009
16. Industrial Development Corporation of Zimbabwe	93 Park Lane, PO Box CY1431, Harare, Zimbabwe. Deținută integral de Guvernul din Zimbabwe.	27.1.2009
17. Intermarket Holdings Ltd	Zimbank House, 46 Speke Avenue, PO Box 3198, Harare, Zimbabwe. Filială a ZB Financial Holdings Ltd.	27.1.2009
18. Jongwe Printing and Publishing Company (PVT) Ltd ( <i>alias</i> Jongwe Printing and Publishing Co., <i>alias</i> Jongwe Printing and Publishing Company)	14 Austin Road, Coventry Road, Workington, PO Box 5988, Harare, Zimbabwe. Ramura editorială a ZANU-PF.	24.7.2008
19. M & S Syndicate (PVT) Ltd	First Floor, Victory House, 88 Robert Mugabe Road, Harare, Zimbabwe; PO Box 1275, Harare, Zimbabwe. Societatea de investiții a ZANU-PF.	27.1.2009
20. Masters International Ltd	Regatul Unit. Numărul de înregistrare al societății: 2927685 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
21. Ndlovu Motorways	Sam Nujoma Street, Livingston Avenue, Harare, Zimbabwe. Controlată de Sikhanyiso Ndlovu.	27.1.2009
22. Oryx Diamonds Ltd ( <i>alias</i> Oryx Natural Resources)	Alexander Forbes Building, Windhoek, Namibia; Parc Nicol Offices, 6, 301 William Nicol Drive, Bryanston, Gauteng 2021, South Africa; S Drive, Georgetown, Grand Cayman, Cayman Islands; 3 Victor Darcy Close, Borrowdale, Harare, Zimbabwe; Bank of Nova Scotia Building, 4th Floor, Georgetown, Grand Cayman, Cayman Islands. Societate care le-a permis funcționarilor ZANU-PF să obțină profituri personale din participațiile miniere în Republica Democratică Congo.	27.1.2009
23. OSLEG Ltd ( <i>alias</i> Operation Sovereign Legitimacy)	Lonhoro House, Union Avenue, Harare, Zimbabwe. Controlată de Armata din Zimbabwe.	27.1.2009
24. Piedmont (UK) Ltd	London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
25. Raceview Enterprises	Zimbabwe. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
26. Ridgepoint Overseas Developments Ltd ( <i>alias</i> Ridgepoint Overseas Developments Ltd)	C/o: Mossack Fonseca & Co. BVI Ltd, Akara Building, 24 DeCastro St, Road Town, Tortola, British Virgin Islands; P.O. Box 3136, Road Town, Tortola, British Virgin Islands. Deținută de Billy Rautenbach.	27.1.2009
27. Scotfin Ltd	Zimbank House, 46 Speke Avenue, PO Box 3198, Harare, Zimbabwe. Deținută integral de ZB Financial Holdings Ltd.	27.1.2009
28. Scottlee Holdings (PVT) Ltd	124 Josiah Chinamano Avenue, PO Box CY3371, Causeway, Harare, Zimbabwe; London Road, Sunningdale, Berkshire SL5 0DJ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009

Denumire	Date de identificare; Motivele menționării	Data desemnării menționată la articolul 7 alineatul (2)
29. Scottlee Resorts Ltd	124 Josiah Chinamano Avenue, PO Box CY3371, Causeway, Harare, Zimbabwe; London Road, Sunningdale, Berkshire SL5 0DJ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
30. Swift Investments (PVT) Ltd	730 Cowie Road, Tynwald, Harare, Zimbabwe; PO Box 3928, Harare, Zimbabwe. Controlată de Zanu-PF, printre directori numărându-se Vitalis Zvinavashe.	27.1.2009
31. Timpani Export Ltd	Isle of Man. Numărul de înregistrare al societății: 3547414 - Falcon Cliff, Palace Road, Douglas IM99 1ZW, Isle of Man; King Street, Newton Abbot, Devon TQ12 2LG, UK; Mapstone Hill, Lustleigh, Newton Abbot, Devon TQ13 9SE, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
32. Tremalt Ltd	Thetford Farm, PO Box HP86, Mount Pleasant, Harare, Zimbabwe; Hurst Grove, Hurst, Reading, Berks RG10 0SQ, UK; London Road, Sunningdale, Ascot, Berks, SL5 0DJ, UK. Deținută de John Arnold Bredenkamp.	27.1.2009
33. ZB Financial Holdings Ltd (alias Finhold)	Zimbank House, 46 Speke Avenue, PO Box 3198, Harare, Zimbabwe. Deținută în procent de peste 75% de Guvernul din Zimbabwe.	27.1.2009
34. ZB Holdings Ltd	Zimbank House, 46 Speke Avenue, PO Box 3198, Harare, Zimbabwe. Deținută integral de ZB Financial Holdings Ltd.	27.1.2009
35. Zidco Holdings (alias Zidco Holdings (PVT) Ltd)	PO Box 1275, Harare, Zimbabwe. Holdingul financiar al ZANU-PF.	24.7.2008
36. Zimbabwe Defence Industries	10th floor, Trustee House, 55 Samora Machel Avenue, PO Box 6597, Harare, Zimbabwe. Deținută integral de Guvernul din Zimbabwe. Printre directori se numără Leo Mugabe și Solomon Mujuru.	24.7.2008
37. Zimbabwe Iron and Steel Company (alias Zisco, Ziscosteel)	2 Redcliff, Zimbabwe. Deținută în procent de peste 88% de Guvernul din Zimbabwe.	27.1.2009
38. Zimbabwe Mining Development Corporation	90 Mutare Road, PO Box 2628, Harare, Zimbabwe. Deținută integral de Guvernul din Zimbabwe.	27.1.2009
39. Zimre Holdings Ltd	9 <sup>th</sup> Floor, Zimre Centre, 25 Kwama Nkrumah Avenue, Harare, Zimbabwe. Deținută în procent de peste 69% de Guvernul din Zimbabwe.	27.1.2009
40. Zimre Reinsurance Company (PVT) Ltd	9 <sup>th</sup> Floor, Zimre Centre, 25 Kwama Nkrumah Avenue, Harare, Zimbabwe. Deținută integral de Zimre Holdings Ltd.	27.1.2009

## II

(Acte adoptate în temeiul Tratatelor CE/Euratom a căror publicare nu este obligatorie)

## DECIZII

## CONSILIU

## DECIZIA CONSILIULUI

din 26 ianuarie 2009

**de punere în aplicare a articolului 2 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 2580/2001 privind măsurile restrictive specifice îndreptate împotriva anumitor persoane și entități în vederea combaterii terorismului și de abrogare a Deciziei 2008/583/CE**

(2009/62/CE)

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 2580/2001 al Consiliului din 27 decembrie 2001 privind măsurile restrictive specifice îndreptate împotriva anumitor persoane și entități în vederea combaterii terorismului <sup>(1)</sup>, în special articolul 2 alineatul (3),

întrucât:

- (1) La 15 iulie 2008, Consiliul a adoptat Decizia 2008/583/CE de punere în aplicare a articolului 2 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 2580/2001 privind măsurile restrictive specifice îndreptate împotriva anumitor persoane și entități în vederea combaterii terorismului <sup>(2)</sup>, care stabilește o listă actualizată a persoanelor, grupurilor și entităților cărora li se aplică regulamentul respectiv.
- (2) Consiliul a comunicat tuturor persoanelor, grupurilor și entităților pentru care acest lucru a fost posibil din punct de vedere practic o expunere de motive prin care se explică de ce au fost incluse pe lista care figurează în Decizia 2008/583/CE. În cazul unei persoane a fost comunicată o expunere de motive revizuită în octombrie 2008.
- (3) Prin intermediul unui anunț publicat în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* <sup>(3)</sup>, Consiliul a informat persoanele, grupurile și entitățile incluse pe lista care figurează în Decizia 2008/583/CE asupra faptului că a decis menținerea lor pe lista respectivă. De asemenea, Consiliul a informat persoanele, grupurile și entitățile

vizate cu privire la posibilitatea de a solicita o expunere a motivelor Consiliului care au determinat includerea lor pe listă, în cazul în care motivele nu le fuseseră comunicate deja.

- (4) Consiliul a efectuat o reexaminare integrală a listei persoanelor, grupurilor și entităților cărora li se aplică Regulamentul (CE) nr. 2580/2001, în conformitate cu articolul 2 alineatul (3) din regulamentul respectiv. În cadrul acestei reexaminări, Consiliul a luat în considerare observațiile transmise de către persoanele vizate.
- (5) În urma hotărârii Tribunalului de Primă Instanță din 4 decembrie 2008 în cauza T-284/08, un grup nu a fost inclus pe lista persoanelor, grupurilor și entităților cărora li se aplică Regulamentul (CE) nr. 2580/2001.
- (6) Consiliul a concluzionat că celelalte persoane, grupuri și entități enumerate în anexa la Poziția comună 2008/586/PESC din 15 iulie 2008 de actualizare a Poziției comune 2001/931/PESC privind aplicarea unor măsuri specifice pentru combaterea terorismului <sup>(4)</sup> au fost implicate în acte de terorism în înțelesul articolului 1 alineatele (2) și (3) din Poziția comună 2001/931/PESC <sup>(5)</sup>, că s-a luat o decizie cu privire la acestea de către o autoritate competentă în înțelesul articolului 1 alineatul (4) din Poziția comună 2001/931/PESC și că acestea ar trebui să facă în continuare obiectul măsurilor restrictive specifice prevăzute în Regulamentul (CE) nr. 2580/2001.

<sup>(1)</sup> JO L 344, 28.12.2001, p. 70.

<sup>(2)</sup> JO L 188, 16.7.2008, p. 21.

<sup>(3)</sup> JO C 179, 16.7.2008, p. 1.

<sup>(4)</sup> JO L 188, 16.7.2008, p. 71.

<sup>(5)</sup> JO L 344, 28.12.2001, p. 93.

- (7) Lista persoanelor, grupurilor și entităților cărora li se aplică Regulamentul (CE) nr. 2580/2001 ar trebui actualizată în consecință,

*Articolul 3*

Prezenta decizie produce efecte de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

DECIDE:

*Articolul 1*

Lista prevăzută la articolul 2 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 2580/2001 se înlocuiește cu lista cuprinsă în anexa la prezenta decizie.

Adoptată la Bruxelles, 26 ianuarie 2009.

*Articolul 2*

Decizia 2008/583/CE se abrogă.

*Pentru Consiliu*

*Președintele*

A. VONDRA

## ANEXĂ

**Lista persoanelor, grupurilor și entităților menționate la articolul 1**

## 1. PERSOANE FIZICE:

1. ABOU, Rabah Naami (cunoscut și sub numele de Naami Hamza, Mihoubi Faycal, Fellah Ahmed, Dafri Rèmi Lahdi), născut la 1 februarie 1966 la Alger (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
2. ABOUD, Maisi (cunoscut și sub numele de Abderrahmanul Elvețian), născut la 17 octombrie 1964 la Alger (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
3. AL-MUGHASSIL, Ahmad Ibrahim (cunoscut și sub numele de ABU OMRAN; AL-MUGHASSIL, Ahmed Ibrahim), născut la 26 iunie 1967 la Qatif-Bab al Shamal (Arabia Saudită); cetățean saudit
4. AL-NASSER, Abdelkarim Hussein Mohamed, născut la Al Ihsa (Arabia Saudită); cetățean saudit
5. AL YACOUB, Ibrahim Salih Mohammed, născut la 16 octombrie 1966 la Tarut (Arabia Saudită), cetățean saudit
6. ARIOUA, Azzedine, născut la 20 noiembrie 1960 la Constantine (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
7. ARIOUA, Kamel (cunoscut și sub numele de Lamine Kamel), născut la 18 august 1969 la Constantine (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
8. ASLI, Mohamed (cunoscut și sub numele de Dahmane Mohamed), născut la 13 mai 1975 la Ain Taya (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
9. ASLI, Rabah, născut la 13 mai 1975 la Ain Taya (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
10. ATWA, Ali (cunoscut și sub numele de BOUSLIM, Ammar Mansour, SALIM, Hassan Rostom), născut în 1960 în Liban, cetățean libanez
11. BOUYERI, Mohammed (cunoscut și sub numele de Abu ZOBAIR, SOBIAR, Abu ZOUBAIR), născut la 8 martie 1978 la Amsterdam (Țările de Jos) - membru al „Hofstadgroep”
12. DARIB, Nourredine (cunoscut și sub numele de Carreto; Zitoun Mourad), născut la 1 februarie 1972 în Algeria - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
13. DJABALI, Abderrahmane (cunoscut și sub numele de Touil), născut la 1 iunie 1970 în Algeria - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
14. EL FATMI, Nouredine (cunoscut și sub numele de Nouriddin EL FATMI, Nouriddine EL FATMI, Noureddine EL FATMI, Abu AL KA'E KA'E, Abu QAE QAE, FOUAD, FZAD, Nabil EL FATMI, Ben MOHAMMED, Ben Mohand BEN LARBI, Ben Driss Muhand IBN LARBI, Abu TAHAR, EGGIE), născut la 15 august 1982 la Midar (Maroc), pașaport (Maroc) cu nr. N829139 - membru al „Hofstadgroep”
15. EL-HOORIE, Ali Saed Bin Ali (cunoscut și sub numele de AL-HOURI, Ali Saed Bin Ali, EL-HOURI, Ali Saed Bin Ali), născut la 10 iulie 1965 sau 11 iulie 1965 la El Dibabiya (Arabia Saudită), cetățean saudit
16. FAHAS, Sofiane Yacine, născut la 10 septembrie 1971 la Alger (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
17. IZZ-AL-DIN, Hasan (cunoscut și sub numele de GARBAYA, Ahmed, SA-ID, SALWWAN, Samir), născut în anul 1963 în Liban, cetățean libanez
18. LASSASSI, Saber (cunoscut și sub numele de Mimiche), născut la 30 noiembrie 1970 la Constantine (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
19. MOHAMMED, Khalid Shaikh (cunoscut și sub numele de ALI, Salem, BIN KHALID, Fahd Bin Adballah, HENIN, Ashraf Refaat Nabith, WADOOD, Khalid Abdul), născut la 14 aprilie 1965 sau 1 martie 1964 în Pakistan, pașaport cu nr. 488555
20. MOKTARI, Fateh (cunoscut și sub numele de Ferdi Omar), născut la 26 decembrie 1974 la Hussein Dey (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”

21. NOUARA, Farid, născut la 25 noiembrie 1973 la Alger (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
22. RESSOUS, Hoari (cunoscut și sub numele de Hallasa Farid), născut la 11 septembrie 1968 la Alger (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
23. SEDKAOUI, Noureddine (cunoscut și sub numele de Nounou), născut la 23 iunie 1963 la Alger (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
24. SELMANI, Abdelghani (cunoscut și sub numele de Gano), născut pe 14 iunie 1974 la Alger (Algeria) - membru al „al Takfir” și „al Hijra”
25. SENOUCI, Sofiane, născut la 15 aprilie 1971 la Hussein Dey (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
26. SISON, Jose Maria (cunoscut și sub numele de Armando Liwanag, Joma), născut la 8 februarie 1939 la Cabugao (Filipine) - persoană cu rol de conducere în cadrul „Partidului Comunist din Filipine”, inclusiv al „NAP”
27. TINGUALI, Mohammed (cunoscut și sub numele de Mouh di Kouba), născut la 21 aprilie 1964 la Blida (Algeria) - membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
28. WALTERS, Jason Theodore James (cunoscut și sub numele de Abdullah, David), născut la 6 martie 1985 la Amersfoort (Țările de Jos), pașaport (Țările de Jos) cu nr. NE8146378 - membru al „Hofstadgroep”

## 2. GRUPĂRI ȘI ENTITĂȚI

1. „Organizația Abu Nidal” - „OAN”, (cunoscută și sub denumirea de „Consiliul Revoluționar Fatah”, „Brigadele Revoluționare Arabe”, „Septembrie Negru” și „Organizația Revoluționară a Musulmanilor Socialiști”)
2. „Brigada Martirilor Al-Aqsa”
3. „Al-Aqsa e.V.”
4. „Al-Takfir” și „Al-Hijra”
5. „Aum Shinrikyo” (cunoscută și sub denumirea de „AUM”, „Aum Adevărul Suprem”, „Aleph”)
6. „Babbar Khalsa”
7. „Partidul Comunist din Filipine”, inclusiv „Noua Armată Populară” - „NAP”, Filipine, care are legături cu SISON Jose Maria (cunoscut și sub numele de Armando Liwanag, Joma, cu rol de conducere în cadrul „Partidului Comunist din Filipine”, inclusiv al „NAP”)
8. „Gama'a al-Islamiyya” (cunoscută și sub denumirea de „Al-Gama'a al- Islamiyya”) („Grupul Islamic” - „IG”)
9. „İslami Büyük Doğu Akıncılar Cephesi” - „İBDA-C” („Marele Front Islamic de Est al Războinicilor”)
10. „Hamas”, inclusiv „Hamas-Izz al-Din al-Qassem”
11. „Hizbul Mujahideen” - „HM”
12. „Hofstadgroep”
13. „Fundația Pământul Sfânt pentru Ajutor și Dezvoltare”
14. „Federația Internațională a Tineretului Sikh” - „FITS”
15. „Kahane Chai” („cunoscută și sub denumirea de Kach”)
16. „Forța Khalistan Zindabad” - „KZF”
17. „Partidul Muncitoresc din Kurdistan” - „PKK” (cunoscut și sub denumirea de „KADEK”; „KONGRA-GEL”)
18. „Tigrii Eliberării din Tamil Eelam” - „TITE”
19. „Ejercito de Liberacion Nacional” („Armata de Eliberare Națională”)
20. „Frontul pentru Eliberarea Palestinei” - „FEP”

21. „Jihadul Islamic Palestinian” - „JIP”
  22. „Frontul Popular pentru Eliberarea Palestinei” - „FPEP”
  23. „Frontul Popular pentru Eliberarea Palestinei” – Comandamentul General (cunoscut și sub denumirea de „FPEP – Comandamentul General”)
  24. „Fuerzas armadas revolucionarias de Colombia” - „FARC” („Forțele Armate Revoluționare din Columbia”)
  25. „Devrimci Halk Kurtuluş Partisi-Cephesi” - „DHKP/C” (cunoscută și sub denumirea de: „Devrimci Sol” („Stânga Revoluționară”, „Dev Sol”) („Armata/Frontul/Partidul de Eliberare Revoluționară Populară”)
  26. „Sendero Luminoso” - „CL” („Calea Luminoasă”)
  27. „Stichting Al Aqsa” (cunoscută și sub denumirea de „Stichting Al Aqsa Olanda”, „Al Aqsa Țările de Jos”)
  28. „Teyrbazen Azadiya Kurdistan” - „TAK” (cunoscută și sub denumirea de: „Șoimii Eliberării din Kurdistan”, „Vulturii Eliberării din Kurdistan”)
  29. „Autodefensas Unidas de Colombia” - „AUC” („Forțele Unite/Grupul de Autoapărare din Columbia”)
-

# COMISIE

## DECIZIA COMISIEI

din 20 noiembrie 2008

de stabilire a unui format pentru comunicarea informațiilor de către statele membre, în conformitate cu articolul 7 alineatul (4) litera (b) punctul (iii) din Regulamentul (CE) nr. 850/2004 al Parlamentului European și al Consiliului

[notificată cu numărul C(2008) 6917]

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2009/63/CE)

COMISIA COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 850/2004 al Parlamentului European și al Consiliului din 29 aprilie 2004 privind poluanții organici persistenți și de modificare a Directivei 79/117/CEE<sup>(1)</sup>, în special articolul 7 alineatul (4) litera (b) punctul (iii), articolul 7 alineatul (6) și articolul 17 alineatul (2),

întrucât:

- (1) Experiențele privind aplicarea derogării prevăzute la articolul 7 alineatul (4) litera (b) continuă să lipsească. Notificările vor contribui la revizuirea sa înainte de 31 decembrie 2009, în conformitate cu articolul 7 alineatul (7) și cu raportul privind aplicarea regulamentului în conformitate cu articolul 12 alineatul (6).
- (2) Operațiunile autorizate vor fi notificate individual celorlalte state membre și Comisiei. Notificarea trebuie să fie eficientă și să se refere strict la informațiile cu adevărat necesare, în vederea evitării sarcinilor inutile pentru statele membre și Comisie.
- (3) Notificarea trebuie să fie clară și să evite informațiile ambigue. În acest scop, întrebările de la punctele 1, 2 și 3 sunt formulate astfel încât să permită numai răspunsuri care se încadrează într-un format standardizat sau adoptat de comun acord.

(4) Chestionarul include o trimitere la numărul autorizației și locul eliberării acesteia, ceea ce permite accesul la informații complete privind autorizația pentru derogare și justificarea acesteia, dacă este necesar.

(5) Măsurile prevăzute de prezenta decizie sunt în conformitate cu avizul comitetului constituit în baza articolului 18 din Directiva 2006/12/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 5 aprilie 2006 privind deșeurile<sup>(2)</sup>,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

### Articolul 1

Se adoptă chestionarul anexat la prezenta decizie.

### Articolul 2

Statele membre utilizează chestionarul ca bază pentru notificare, în conformitate cu articolul 7 alineatul (4) litera (b) punctul (iii) din Regulamentul (CE) nr. 850/2004.

### Articolul 3

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 20 noiembrie 2008.

Pentru Comisie  
Stavros DIMAS  
Membru al Comisiei

<sup>(1)</sup> JO L 158, 30.4.2004, p. 7.

<sup>(2)</sup> JO L 114, 27.4.2006, p. 9.



## ANEXĂ

**Informații ce trebuie comunicate în conformitate cu articolul 7 alineatul (4) litera (b) punctul (iii) din Regulamentul (CE) nr. 850/2004**

1. Autorizarea derogării
  - 1.1. Denumirea autorității competente:
  - 1.2. Adresa autorității competente:
  - 1.3. Numărul de identificare al autorizației:
  - 1.4. Data acordării permisiunii:
  - 1.5. Deținătorul autorizației (denumirea societății):
  - 1.6. Adresa deținătorului autorizației:
2. Descrierea generală a deșeurilor
  - 2.1. Cod format din șase cifre, în conformitate cu Decizia 2000/532/CE a Comisiei <sup>(1)</sup>, astfel cum a fost modificată:
  - 2.2. Denumirea deșeurilor, în conformitate cu Decizia 2000/532/CE, astfel cum a fost modificată:
  - 2.3. Cantitatea aprobată în tone:
  - 2.4. Substanța POP <sup>(2)</sup> și concentrația peste limita prevăzută în anexa IV:
3. Descrierea tehnologiei de tratare:
  - 3.1. Se impune pre-tratare: da/nu <sup>(3)</sup>  
și anume: solidificare <sup>(3)</sup>/stabilizare <sup>(3)</sup>/  
alte metode de pre-tratare <sup>(3)</sup>:
  - 3.2. Depozitare finală:  
Mine de sare <sup>(3)</sup>/formațiuni de rocă dură sigure, profunde, subterane <sup>(3)</sup>/depozit pentru deșeuri periculoase <sup>(3)</sup>
  - 3.3. Denumirea locației finale de depozitare:
  - 3.4. Adresa locației finale de depozitare:
4. Sumarul justificării gospodăririi raționale a deșeurilor comparată cu distrugerea sau transformarea ireversibilă a conținutului POP al acestora în deșeuri (de exemplu, luarea în considerare a emisiilor de POP sau a altor emisii și riscuri sau incertitudinile aferente operațiunii):
5. Adresa de internet sau alte trimiteri la informații suplimentare referitoare la autorizarea și justificarea derogării, dacă este cazul:

---

<sup>(1)</sup> JO L 226, 6.9.2000, p. 3.

<sup>(2)</sup> Denumire în conformitate cu denumirea substanței, menționată în anexa IV.

<sup>(3)</sup> Tăiați răspunsul (răspunsurile) necorespunzător (necorespunzătoare).

**DECIZIA COMISIEI****din 21 ianuarie 2009****de specificare, în conformitate cu Directiva 2006/7/CE a Parlamentului European și a Consiliului, a standardului ISO 17994:2004(E) ca standard pentru echivalența metodelor de analiză microbiologică***[notificată cu numărul C(2009) 119]**(2009/64/CE)*

COMISIA COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

*Articolul 1*având în vedere Directiva 2006/7/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 15 februarie 2006 privind gestionarea calității apei pentru scăldat și de abrogare a Directivei 76/160/CEE <sup>(1)</sup>, în special articolul 15 alineatul (1) litera (a),

În sensul articolului 3 alineatul (9) din Directiva 2006/7/CE, standardul internațional ISO 17994:2004(E) „Calitatea apei – criterii pentru stabilirea echivalenței metodelor de analiză microbiologică” este specificat ca standard pentru echivalența metodelor de analiză microbiologică.

întrucât:

*Articolul 2*

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

(1) Standardul internațional ISO 17994:2004(E) prezintă criteriile și procedurile de evaluare a echivalenței metodelor de analiză microbiologică.

Adoptată la Bruxelles, 21 ianuarie 2009.

(2) Măsurile prevăzute de prezenta decizie sunt conforme cu avizul comitetului instituit prin articolul 16 alineatul (1) din Directiva 2006/7/CE,

*Pentru Comisie*  
Stavros DIMAS  
*Membru al Comisiei*

---

<sup>(1)</sup> JO L 64, 4.3.2006, p. 37.

## DECIZIA COMISIEI

din 26 ianuarie 2009

privind neinclusiunea acidului 2-naftiloxicetic în anexa I la Directiva 91/414/CEE a Consiliului și retragerea autorizațiilor pentru produsele de protecție a plantelor care conțin această substanță

[notificată cu numărul C(2009) 204]

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2009/65/CE)

COMISIA COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

având în vedere Directiva 91/414/CEE a Consiliului din 15 iulie 1991 privind introducerea pe piață a produselor de uz fitosanitar <sup>(1)</sup>, în special articolul 8 alineatul (2) al patrulea paragraf,

întrucât:

- (1) Articolul 8 alineatul (2) din Directiva 91/414/CEE prevede că un stat membru poate autoriza, în cursul unei perioade de 12 ani de la data notificării directivei menționate anterior, introducerea pe piață a produselor de protecție a plantelor care conțin substanțe active care nu sunt incluse în anexa I la directiva menționată anterior și care se află deja pe piață la doi ani de la data notificării, timp în care se efectuează o examinare progresivă a acestor substanțe în cadrul unui program de lucru.
- (2) Regulamentele (CE) nr. 1112/2002 <sup>(2)</sup> și (CE) nr. 2229/2004 <sup>(3)</sup> ale Comisiei stabilesc normele de punere în aplicare a etapei a patra din programul de lucru menționat la articolul 8 alineatul (2) din Directiva 91/414/CEE și stabilesc o listă de substanțe active care urmează să fie evaluate, în vederea eventualei lor includeri în anexa I la Directiva 91/414/CEE. Lista respectivă include acidul 2-naftiloxicetic.
- (3) Efectele acidului 2-naftiloxicetic asupra sănătății oamenilor și asupra mediului au fost evaluate în conformitate cu dispozițiile prevăzute în Regulamentele (CE) nr. 1112/2002 și (CE) nr. 2229/2004 pentru o serie de utilizări propuse de notificator. În plus, regulamentele menționate anterior desemnează statele membre raportoare care trebuie să înainteze Autorității Europene pentru Siguranța Alimentară (EFSA) rapoartele de evaluare și recomandările aferente, în conformitate cu articolul 20 din Regulamentul (CE) nr. 2229/2004.

Pentru acidul 2-naftiloxicetic, statul membru raportor a fost Franța și toate informațiile relevante au fost prezentate în octombrie 2007.

- (4) Comisia a examinat acidul 2-naftiloxicetic în conformitate cu articolul 24a din Regulamentul (CE) nr. 2229/2004. Un proiect de raport de reexaminare pentru substanța respectivă a fost analizat de statele membre și de Comisie în cadrul Comitetului permanent pentru lanțul alimentar și sănătatea animală și a fost finalizat la 28 octombrie 2008, sub forma raportului de reexaminare al Comisiei.
- (5) În timpul examinării acestei substanțe active de către comitet, luând în considerare observațiile primite din partea statelor membre, s-a concluzionat că există indicii clare conform cărora substanța respectivă ar avea efecte nocive asupra sănătății oamenilor și, în special, că lipsa datelor esențiale nu permite stabilirea unei valori necesare pentru efectuarea evaluării riscului. De asemenea, raportul de reexaminare pentru substanța respectivă cuprinde alte aspecte problematice identificate de statul membru raportor în raportul său de evaluare.
- (6) Comisia a invitat notificatorul să își prezinte observațiile cu privire la rezultatele evaluării *inter pares* și cu privire la intenția sa de a susține sau nu în continuare includerea acestei substanțe în anexă. Notificatorul și-a prezentat observațiile care au fost examinate cu atenție. Cu toate acestea, în pofida argumentelor invocate de notificator, aspectele problematice identificate nu au putut fi înlăturate, iar evaluările efectuate pe baza informațiilor transmise nu au demonstrat că, în condițiile de utilizare propuse, produsele de protecție a plantelor care conțin acid 2-naftiloxicetic ar putea îndeplini în general cerințele prevăzute la articolul 5 alineatul (1) literele (a) și (b) din Directiva 91/414/CEE.
- (7) În consecință, acidul 2-naftiloxicetic nu ar trebui inclus în anexa I la Directiva 91/414/CEE.
- (8) Ar trebui luate măsuri pentru a se asigura faptul că autorizațiile acordate pentru produsele de protecție a plantelor care conțin acid 2-naftiloxicetic sunt retrase într-o perioadă determinată și nu sunt reînnoite și că nu se mai acordă autorizații noi pentru produse de acest tip.

<sup>(1)</sup> JO L 230, 19.8.1991, p. 1.<sup>(2)</sup> JO L 168, 27.6.2002, p. 14.<sup>(3)</sup> JO L 379, 24.12.2004, p. 13.

- (9) Orice perioadă de grație acordată de un stat membru pentru eliminarea, depozitarea, introducerea pe piață și utilizarea stocurilor existente de produse de protecție a plantelor care conțin acid 2-naftiloxiacetic nu ar trebui să depășească 12 luni, pentru a limita utilizarea stocurilor existente la o singură perioadă de vegetație suplimentară, ceea ce garantează faptul că produsele de protecție a plantelor care conțin acid 2-naftiloxiacetic rămân la dispoziția agricultorilor pentru o perioadă de 18 luni de la adoptarea prezentei decizii.
- (10) Prezenta decizie nu aduce atingere introducerii unei cereri pentru acidul 2-naftiloxiacetic, în conformitate cu articolul 6 alineatul (2) din Directiva 91/414/CEE și cu Regulamentul (CE) nr. 33/2008 al Comisiei din 17 ianuarie 2008 de stabilire a normelor de aplicare a Directivei 91/414/CEE a Consiliului în privința unei proceduri ordinare și a unei proceduri accelerate de evaluare a substanțelor active prevăzute în programul de lucru menționat la articolul 8 alineatul (2) din directiva respectivă, dar care nu au fost incluse în anexa I la aceasta <sup>(1)</sup>, în vederea unei posibile includeri a acestei substanțe în anexa menționată anterior.
- (11) Măsurile prevăzute în prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru lanțul alimentară și sănătatea animală,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

*Articolul 1*

Acidul 2-naftiloxiacetic nu este inclus ca substanță activă în anexa I la Directiva 91/414/CEE.

*Articolul 2*

Statele membre se asigură că:

- (a) autorizațiile pentru produsele de protecție a plantelor care conțin acid 2-naftiloxiacetic sunt retrase până la 26 iulie 2009;
- (b) de la data publicării prezentei decizii, nu se acordă și nu se reînnoiește nicio autorizație pentru produsele de protecție a plantelor care conțin acid 2-naftiloxiacetic.

*Articolul 3*

Orice perioadă de grație acordată de statele membre în conformitate cu dispozițiile articolului 4 alineatul (6) din Directiva 91/414/CEE trebuie să fie cât mai scurtă posibil și trebuie să expire la 26 iulie 2010 cel târziu.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 26 ianuarie 2009.

*Pentru Comisie*

Androulla VASSILIOU

*Membru al Comisiei*

<sup>(1)</sup> JO L 15, 18.1.2008, p. 5.

## III

(Acte adoptate în temeiul Tratatului UE)

## ACTE ADOPTATE ÎN TEMEIUL TITLULUI V DIN TRATATUL UE

## POZIȚIA COMUNĂ 2009/66/PESC A CONSILIULUI

din 26 ianuarie 2009

## de modificare a Poziției comune 2008/369/PESC privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 15,

întrucât:

- (1) În urma adoptării de către Consiliul de Securitate al Organizației Națiunilor Unite, la 31 martie 2008, a Rezoluției 1807 (2008) [RCSONU 1807 (2008)], Consiliul a adoptat, la 14 mai 2008, Poziția comună 2008/369/PESC privind adoptarea unor măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo <sup>(1)</sup>.
- (2) La 22 decembrie 2008, Consiliul de Securitate al Organizației Națiunilor Unite a adoptat Rezoluția 1857 (2008) [RCSONU 1857 (2008)], care prevede criterii suplimentare pentru desemnarea de către Comitetul pentru sancțiuni, instituit în temeiul Rezoluției 1533 (2004) a Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite [Rezoluția CSONU 1533 (2004)], a persoanelor și a entităților care fac obiectul unei înghețări de active și al unei interdicții de călătorie și care extinde măsurile impuse prin RCSONU 1807 (2008) până la 30 noiembrie 2009.
- (3) Prin urmare, Poziția comună 2008/369/PESC ar trebui modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA POZIȚIE COMUNĂ:

## Articolul 1

Articolul 3 din Poziția comună 2008/369/PESC se înlocuiește cu următorul text:

## „Articolul 3

Se impun măsuri restrictive, astfel cum sunt prevăzute la articolul 4 alineatul (1) și articolul 5 alineatele (1) și (2),

împotriva următoarelor persoane și, după caz, a următoarelor entități desemnate de Comitetul pentru sancțiuni:

- persoanele sau entitățile ale căror acțiuni încalcă embargoul privind armamentul și măsurile conexe menționate la articolul 1;
- responsabilii politici și militari ai grupărilor armate străine care își desfășoară activitatea în RDC și care se opun dezarmării și repatrierii sau reinstalării voluntare a combatanților care fac parte din aceste grupări;
- responsabilii politici și militari ai milițiilor congoleze care primesc sprijin din exteriorul RDC și care se opun participării combatanților lor la procesul de dezarmare, demobilizare și reintegrare;
- responsabilii politici și militari care își desfășoară activitatea în RDC și care au recrutat sau angajat copii în conflicte armate, încălcând astfel dreptul internațional în vigoare;
- persoanele care își desfășoară activitatea în RDC și care au comis încălcări grave ale dreptului internațional, implicând acte cu privire la copii sau femei în situații de conflict armat, inclusiv crime și mutilări, violențe sexuale, răpiri și deplasări forțate;
- persoanele care împiedică accesul la ajutoarelor umanitare sau distribuirea acestora în partea estică a RDC;
- persoanele sau entitățile care sprijină grupările armate ilegale în partea estică a RDC prin comerțul ilegal cu resurse naturale.

<sup>(1)</sup> JO L 127, 15.5.2008, p. 84.

Persoanele și entitățile relevante sunt enumerate în anexă.”

*Articolul 2*

Prezenta poziție comună produce efecte de la data adoptării.

*Articolul 3*

Prezenta poziție comună se publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 26 ianuarie 2009.

Pentru Consiliu  
Președintele  
A. VONDRA

---

**POZIȚIA COMUNĂ 2009/67/PESC A CONSILIULUI****din 26 ianuarie 2009****de actualizare a Poziției comune 2001/931/PESC privind aplicarea unor măsuri specifice pentru combaterea terorismului și de abrogare a Poziției comune 2008/586/PESC**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolele 15 și 34,

întrucât:

- (1) La 27 decembrie 2001, Consiliul a adoptat Poziția comună 2001/931/PESC privind aplicarea de măsuri specifice pentru combaterea terorismului <sup>(1)</sup>.
- (2) La 15 iulie 2008, Consiliul a adoptat Poziția comună 2008/586/PESC de actualizare a Poziției comune 2001/931/PESC <sup>(2)</sup>.
- (3) În conformitate cu Poziția comună 2001/931/PESC, Consiliul a efectuat o reexaminare integrală a listei persoanelor, grupurilor și entităților cărora li se aplică Poziția comună 2008/586/PESC.
- (4) În urma hotărârii Tribunalului de Primă Instanță din 4 decembrie 2008 în cauza T-284/08, un grup nu a fost inclus pe lista persoanelor, grupurilor și entităților cărora li se aplică Poziția comună 2008/586/PESC.
- (5) Consiliul a concluzionat că celelalte persoane, grupuri și entități enumerate în anexa la Poziția comună 2008/586/PESC au fost implicate în acte de terorism în înțelesul articolului 1 alineatele (2) și (3) din Poziția comună 2001/931/PESC, că s-a luat o decizie cu privire la acestea de către o autoritate competentă în înțelesul articolului 1 alineatul (4) din poziția comună

respectivă și că acestea ar trebui să facă în continuare obiectul măsurilor restrictive specifice prevăzute în respectiva poziție comună.

- (6) Lista persoanelor, grupurilor și entităților cărora li se aplică Poziția comună 2001/931/PESC ar trebui să fie actualizată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA POZIȚIE COMUNĂ:

*Articolul 1*

Lista persoanelor, grupurilor și entităților cărora li se aplică Poziția comună 2001/931/PESC este aceea prevăzută în anexa la prezenta poziție comună.

*Articolul 2*

Poziția comună 2008/586/PESC se abrogă.

*Articolul 3*

Prezenta poziție comună produce efecte de la data adoptării.

*Articolul 4*Prezenta poziție comună se publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 26 ianuarie 2009.

Pentru Consiliu

Președintele

A. VONDRÁ

<sup>(1)</sup> JO L 344, 28.12.2001, p. 93.<sup>(2)</sup> JO L 188, 16.7.2008, p. 71.

## ANEXĂ

**Lista persoanelor, grupurilor și entităților menționate la articolul 1**

## 1. PERSOANE

1. ABOU, Rabah Naami (cunoscut și sub numele de Naami Hamza; Mihoubi Faycal; Fellah Ahmed; Dafri Rèmei Lahdi), născut la 1 februarie 1966 la Alger (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
2. ABOUD, Maisi (cunoscut și sub numele de Abderrahmanul Elvețian), născut la 17 octombrie 1964 la Alger (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
3. \*ALBERDI URANGA, Itziar, născută la 7 octombrie 1963 la Durango, Biscaya (Spania), carte de identitate cu nr. 78.865.693 – activistă „E.T.A.”
4. \*ALBISU IRIARTE, Miguel, născut la 7 iunie 1961 la San Sebastián, Guipúzcoa (Spania), carte de identitate cu nr. 15.954.596 – activist „E.T.A.”; membru al „Gestoras Pro-amnistía”
5. \*ALEGRÍA LOINAZ, Xavier, născut la 26 noiembrie 1958 la San Sebastián (Guipúzcoa), carte de identitate cu nr. 15.239.620 – activist „E.T.A.”; membru al „K.a.s.”/„Ekin”
6. AL-MUGHASSIL, Ahmad Ibrahim (cunoscut și sub numele de ABU OMRAN; AL-MUGHASSIL, Ahmed Ibrahim), născut la 26 iunie 1967 la Qatif-Bab al Shamal (Arabia Saudită); cetățean saudit
7. AL-NASSER, Abdelkarim Hussein Mohamed, născut la Al Ihsa (Arabia Saudită); cetățean saudit
8. AL YACOUB, Ibrahim Salih Mohammed, născut la 16 octombrie 1966 la Tarut (Arabia Saudită); cetățean saudit
9. \*APAOLAZA SANCHO, Iván, născut la 10 noiembrie 1971 la Beasain, Guipúzcoa (Spania), carte de identitate cu nr. 44.129.178 – activist „E.T.A.”; membru al „K. Madrid”
10. ARIOUA, Azzedine, născut la 20 noiembrie 1960 la Constantine (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
11. ARIOUA, Kamel (cunoscut și sub numele de Lamine Kamel), născut la 18 august 1969 la Constantine (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
12. ASLI, Mohamed (cunoscut și sub numele de Dahmane Mohamed), născut la 13 mai 1975 la Ain Taya (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
13. ASLI, Rabah, născut la 13 mai 1975 la Ain Taya (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
14. \*ASPIAZU RUBINA, Miguel de Garikoitz, născut la 6 iulie 1973 la Bilbao (Biscaya), carte de identitate cu nr. 14.257.455 – activist „E.T.A.”
15. \*ARZALLUS TAPIA, Eusebio, născut la 8 noiembrie 1957 la Regil, Guipúzcoa (Spania), carte de identitate cu nr. 15.927.207 – activist „E.T.A.”
16. ATWA, Ali (cunoscut și sub numele de BOUSLIM, Ammar Mansour; SALIM, Hassan Rostom), Liban, născut în 1960 în Liban; cetățean libanez
17. \*BELOQUI RESA, María Elena, născută la 12 iunie 1961 la Areta (Álava), carte de identitate cu nr. 14.956.327 – activistă „E.T.A.”; membră a „Xaki”
18. BOUYERI, Mohammed (cunoscut și sub numele de Abu ZUBAIR; SOBIAR; Abu ZOUBAIR), născut la 8 martie 1978 la Amsterdam (Țările de Jos) – membru al „Hofstadgroep”
19. \*CAMPOS ALONSO, Miriam, născută la 2 septembrie 1971 la Bilbao (Biscaya), carte de identitate cu nr. 30.652.316 – activistă „E.T.A.”; membră a „Xaki”



20. \*CORTA CARRION, Mikel, născut la 15 mai 1959 la Villafranca de Ordicia (Guipúzcoa), carte de identitate cu nr. 08.902.967 – activist „E.T.A.”; membru al „Xaki”
21. DARIB, Noureddine (cunoscut și sub numele de Carreto; Zitoun Mourad), născut la 1 februarie 1972 în Algeria – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
22. DJABALI, Abderrahmane (cunoscut și sub numele de Touil), născut la 1 iunie 1970 în Algeria – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
23. \*ECHEBERRIA SIMARRO, Leire, născută la 20 decembrie 1977 la Basauri, Biscaya (Spania), carte de identitate cu nr. 45.625.646 – activistă „E.T.A.”
24. \*ECHEGARAY ACHIRICA, Alfonso, născut la 10 ianuarie 1958 la Plencia, Biscaya (Spania), carte de identitate cu nr. 16.027.051 – activist „E.T.A.”
25. \*EGUIBAR MICHELENA, Mikel, născut la 14 noiembrie 1963 la San Sebastián (Guipúzcoa), carte de identitate cu nr. 44.151.825 – activist „E.T.A.”; membru al „Xaki”
26. EL FATMI, Noureddine (cunoscut și sub numele de Nouriddin EL FATMI; Nouriddine EL FATMI, Noureddine EL FATMI, Abu AL KA'E KA'E; Abu QAE QAE; FOUAD; FZAD; Nabil EL FATMI; Ben MOHAMMED; Ben Mohand BEN LARBI; Ben Driss Muhand IBN LARBI; Abu TAHAR; EGGIE), născut la 15 august 1982 la Midar (Maroc), pașaport (Maroc) cu nr. N829139 – membru al „Hofstadgroep”
27. EL-HOORIE, Ali Saed Bin Ali (cunoscut și sub numele de AL-HOURI, Ali Saed Bin Ali; EL-HOURI, Ali Saed Bin Ali), născut la 10 iulie 1965 sau 11 iulie 1965 la El Dibabiya (Arabia Saudită); cetățean saudit
28. FAHAS, Sofiane Yacine, născut la 10 septembrie 1971 la Alger (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
29. \*GOGEASCOECHEA ARRONATEGUI, Eneko, născut la 29 aprilie 1967 la Guernica, Biscaya (Spania), carte de identitate cu nr. 44.556.097 – activist „E.T.A.”
30. \*IPARRAGUIRE GUENECHEA, M<sup>a</sup> Soledad, născută la 25 aprilie 1961 la Escoriaza, Navarra (Spania), carte de identitate cu nr. 16.255.819 – activistă „E.T.A.”
31. \*IRIONDO YARZA, Aitzol, născut la 8 martie 1977 la San Sebastián (Guipúzcoa), carte de identitate cu nr. 72.467.565 – activist „E.T.A.”
32. IZZ-AL-DIN, Hasan (cunoscut și sub numele de GARBAYA, Ahmed; SA-ID; SALWWAN, Samir), Liban, născut în anul 1963 în Liban, cetățean libanez
33. LASSASSI, Saber (cunoscut și sub numele de Mimiche), născut la 30 noiembrie 1970 la Constantine (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
34. \*MARTITEGUI LIZASO, Jurdan, născut la 10 mai 1980 la Durango (Biscaya), carte de identitate cu nr. 45.626.584 – activist „E.T.A.”
35. MOHAMMED, Khalid Shaikh (cunoscut și sub numele de ALI, Salem; BIN KHALID, Fahd Bin Adballah; HENIN, Ashraf Refaat Nabith; WADOOD, Khalid Abdul), născut la 14 aprilie 1965 sau 1 martie 1964 în Pakistan, pașaport cu nr. 488555
36. MOKTARI, Fateh (cunoscut și sub numele de Ferdi Omar), născut la 26 decembrie 1974 la Hussein Dey (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
37. \*MORCILLO TORRES, Gracia, născută la 15 martie 1967 la San Sebastián, Guipúzcoa (Spania), carte de identitate cu nr. 72.439.052 – activistă „E.T.A.”; membră a „K.a.s.”/„Ekin”
38. \*NARVÁEZ GOÑI, Juan Jesús, născut la 23 februarie 1961 la Pamplona, Navarra (Spania), carte de identitate cu nr. 15.841.101 – activist „E.T.A.”
39. NOUARA, Farid, născut la 25 noiembrie 1973 la Alger (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
40. \*OLANO OLANO, Juan María, născut la 25 martie 1955 la Gainza (Guipúzcoa), carte de identitate cu nr. 15.919.168 – activist „E.T.A.”; membru al „Gestoras Pro-amnistía”/„Askatasuna”

41. \*OLARRA AGUIRIANO, José María, născut la 27 iulie 1957 la Tolosa (Guipúzcoa), carte de identitate cu nr. 72.428.996 – activist „E.T.A”; membru al „Xaki”
42. \*ORBE SEVILLANO, Zigor, născut la 22 septembrie 1975 la Basauri, Biscaya (Spania), carte de identitate cu nr. 45.622.851 – activist „E.T.A”; membru al „Jarrai-Haika-Segi”
43. \*PALACIOS ALDAY, Gorka, născut la 17 octombrie 1974 la Baracaldo, Biscaya (Spania), carte de identitate cu nr. 30.654.356 – activist „E.T.A”; membru al „K. Madrid”
44. \*PEREZ ARAMBURU, Jon Iñaki, născut la 18 septembrie 1964 la San Sebastián, Guipúzcoa (Spania), carte de identitate cu nr. 15.976.521 – activist „E.T.A”; membru al „Jarrai-Haika-Segi”
45. \*QUINTANA ZORROZUA, Asier, născut la 27 februarie 1968 la Bilbao, Biscaya (Spania), carte de identitate cu nr. 30.609.430 – activist „E.T.A”; membru al „K. Madrid”
46. RESSOUS, Hoari (cunoscut și sub numele de Hallasa Farid), născut la 11 septembrie 1968 la Alger (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
47. \*RETA DE FRUTOS, José Ignacio, născut la 3 iulie 1959 la Elorrio (Biscaya), carte de identitate cu nr. 72.253.056 – activist „E.T.A”; membru al „Gestoras Pro-amnistia”/„Askatasuna”
48. \*RUBENACH ROIG, Juan Luis, născut la 18 septembrie 1963 la Bilbao, Biscaya (Spania), carte de identitate cu nr. 18.197.545 – activist „E.T.A”; membru al „K. Madrid”
49. SEDKAOUI, Noureddine (cunoscut și sub numele de Nounou), născut la 23 iunie 1963 la Alger (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
50. SELMANI, Abdelghani (cunoscut și sub numele de Gano), născut la 14 iunie 1974 la Alger (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
51. SENOUCI, Sofiane, născută la 15 aprilie 1971 la Hussein Dey (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
52. SISON, Jose Maria (cunoscut și sub numele de Armando Liwanag, Joma), născut la 8 februarie 1939 la Cabugao, Filipine; joacă un rol-cheie în „Partidul Comunist din Filipine”, inclusiv în „NPA”
53. TINGUALI, Mohammed (cunoscut și sub numele de Mouh di Kouba), născut la 21 aprilie 1964 la Blida (Algeria) – membru al „al-Takfir” și „al-Hijra”
54. \*TXAPARTEGI NIEVES, Nekane, născută la 8 ianuarie 1973 la Asteasu (Guipúzcoa), carte de identitate cu nr. 44.140.578 – activistă „E.T.A”; membră a „Xaki”
55. \*URANGA ARTOLA, Kemen, născut la 25 mai 1969 la Ondarroa, Biscaya (Spania), carte de identitate cu nr. 30.627.290 – activist „E.T.A”; membru al „Herri Batasuna”/„Euskal Herritarrok”/„Batasuna”
56. \*URRUTICOECHEA BENGOCHEA, José Antonio, născut la 24 decembrie 1950 la Miravalles (Biscaya), carte de identitate cu nr. 14.884.849 – activist „E.T.A”
57. \*VALLEJO FRANCO, Iñigo, născut la 21 mai 1976 la Bilbao, Biscaya (Spania), carte de identitate cu nr. 29.036.694 – activist „E.T.A”
58. \*VILA MICHELENA, Fermín, născut la 12 martie 1970 la Irún, Guipúzcoa (Spania), carte de identitate cu nr. 15.254.214 – activist „E.T.A”; membru al „K.a.s.”/„Ekin”
59. WALTERS, Jason Theodore James (cunoscut și sub numele de Abdullah; David), născut la 6 martie 1985 la Amersfoort (Țările de Jos), pașaport (Țările de Jos) cu nr. NE8146378 – membru al „Hofstadgroep”

## 2. GRUPĂRI ȘI ENTITĂȚI

1. „Organizația Abu Nidal” – „OAN” (cunoscută și sub denumirea de „Consiliul Revoluționar al mișcării Al Fatah”, „Brigăzile Revoluționare Arabe”, „Septembrie Negru” și „Organizația Revoluționară a Musulmanilor Socialiști”)
2. „Brigada Martirilor Al-Aqsa”

3. „Al-Aqsa e.V.”
4. „Al-Takfir” și „Al-Hijra”
5. \*, „Cooperativa Artigiana Fuoco ed Affini – Occasionalmente Spettacolare” („Cooperativa artizanală foc și produse similare – ocazional spectaculos”)
6. \*, „Nuclei Armati per il Comunismo” („Unitățile Armate pentru Comunism”)
7. „Aum Shinrikyo” (cunoscută și sub denumirea de „AUM”, „AUM Adevărul Suprem”, „Aleph”)
8. „Babbar Khalsa”
9. \*, „Cellula Contro Capitale, Carcere i suoi Carcerieri e le sue Celle” – „CCCCC” („Celula Împotriva Capitalului, Închisorilor, Gardienilor și a Celulelor de închisoare”)
10. „Partidul Comunist din Filipine”, inclusiv „Noua Armată Populară” („NPA”), Filipine, care are legături cu SISON José Maria (cunoscut și sub numele de Armando Liwanag, Joma; joacă un rol-cheie în „Partidul Comunist din Filipine”, inclusiv în „NPA”)
11. \*, „Armata Republicană Irlandeză pentru Continuitate” – „ARIC”
12. \*, „EPANASTATIKOS AGONAS” – „Lupta revoluționară”
13. \*, „Euskadi Ta Askatasuna”/„Tierra Vasca y Libertad”/„Pământul Basc și Libertate” („E.T.A.”) [următoarele organizații fac parte din grupul terorist „E.T.A.”: „K.a.s.”, „Xaki”, „Ekin”, „Jarrai-Haika-Segi”, „Gestoras pro-amnistia”, „Askatasuna”, „Batasuna” (cunoscută și sub denumirea de „Herri Batasuna”, „Euskal Herritarrok”), „Acción Nacionalista Vasca”/„Euskal Abertzale Ekintza” („ANV”/„EAE”), „Partido Comunista de las Tierras Vascas”/„Euskal Herrialdeetako Alderdi Komunista” („PCTV”/„EHAK”)]
14. „Gama'a al-Islamiyya” („Grupul Islamic”), (cunoscută și sub denumirea de „Al-Gama'a al-Islamiyya”, „IG”)
15. „İslami Büyük Doğu Akıncılar Cephesi” – „Marele Front de Est Islamic al Războinicilor” („IBDA-C”)
16. \*, „Grupos de Resistencia Antifascista Primero de Octubre” – „G.R.A.P.O.”/„Grupurile de Rezistență Antifascistă Întâi Octombrie”
17. „Hamas”, inclusiv „Hamas-Izz al-Din al-Qassem”
18. „Hizbul Mujahedin” („HM”)
19. „Hofstadgroep”
20. „Holy Land Foundation for Relief and Development” („Fundația Pământul Sfânt pentru Ajutor și Dezvoltare”)
21. „International Sikh Youth Federation” („Federația Internațională a Tineretului Sikh”) („FITS”)
22. \*, „Solidarietà Internazionale” („Solidaritatea Internațională”)
23. „Kahane Chai” (cunoscută și sub denumirea de „Kach”)
24. „Forța Khalistan Zindabad” („KZF”)
25. „Partidul Muncitoresc din Kurdistan” („PKK”), (cunoscut și sub denumirea de „KADEK”, „KONGRA-GEL”)
26. „Tigrii Eliberării din Tamil Eelam” („TITE”)
27. \*, „Forța Voluntarilor Loiali” („FVL”)

28. „Armata de Eliberare Națională” („Ejército de Liberación Nacional”)
  29. \*,„Orange Volunteers” („OV”)
  30. „Frontul pentru Eliberarea Palestinei” („FEP”)
  31. „Jihadul Islamic Palestinian” – „JIP”
  32. „Frontul Popular pentru Eliberarea Palestinei” („FPEP”)
  33. „Frontul Popular pentru Eliberarea Palestinei” – Comandamentul General (cunoscut și sub denumirea de „FPEP – Comandamentul General”)
  34. \*,„Real IRA”
  35. \*,„Brigate Rosse per la Costruzione del Partito Comunista Combattente” („Brigăzile Roșii pentru Construcția Partidului Comunist Luptător”)
  36. \*,„Red Hand Defenders” („Apărătorii Măinii Roșii”) („AMR”)
  37. „Fuerzas armadas revolucionarias de Colombia” („FARC”) („Forțele Armate Revoluționare din Columbia”)
  38. \*,„Epanastatiki Pirines” („Nucleele revoluționare”)
  39. \*,„Dekati Evdomi Noemvri” („Organizația Revoluționară 17 Noiembrie”)
  40. „Devrimci Halk Kurtuluş Partisi-Cephesi” („DHKP/C”) [cunoscută și sub denumirea de „Devrimci Sol” („Stânga Revoluționară”), „Dev Sol”] („Armata/Frontul/Partidul de Eliberare Revoluționară Populară”)
  41. „Sendero Luminoso” – „CL” („Calea Luminoasă”)
  42. „Stichting Al Aqsa” (cunoscută și sub denumirea de „Stichting Al Aqsa Nederland”, „Al Aqsa Nederland”)
  43. „Teyrbazen Azadiya Kurdistan” – „TAK” (cunoscută și sub denumirea de „Șoimii Eliberării din Kurdistan”, „Vulturii Eiberării din Kurdistan”)
  44. \*,„Brigata XX Luglio” („Brigada Douăzeci Iulie”)
  45. \*,„Ulster Defence Association/Ulster Freedom Fighters” („Asociația pentru Apărarea Ulsterului/Luptătorii pentru Libertatea Ulsterului”) („AAU/LLU”)
  46. „Autodefensas Unidas de Colombia” – „AUC” („Forțele Unite/Grupul de Autoapărare din Columbia”)
  47. \*,„Federazione Anarchica Informale” – „F.A.I.” („Federația Anarhistă Neoficială”)
-

**POZIȚIA COMUNĂ 2009/68/PESC A CONSILIULUI**  
**din 26 ianuarie 2009**  
**de reînnoire a măsurilor restrictive împotriva Zimbabwe**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 15,

întrucât:

- (1) La 19 februarie 2004, Consiliul a adoptat Poziția comună 2004/161/PESC <sup>(1)</sup> de reînnoire a măsurilor restrictive împotriva Zimbabwe.
- (2) Poziția comună 2008/135/PESC a Consiliului <sup>(2)</sup>, adoptată la 18 februarie 2008, a prelungit Poziția comună 2004/161/PESC până la 20 februarie 2009.
- (3) Având în vedere situația din Zimbabwe, în special actele de violență organizate și săvârșite de către autoritățile zimbabweene și blocarea în continuare a punerii în aplicare a acordului politic semnat la 15 septembrie 2008, Poziția comună 2004/161/PESC ar trebui să fie prelungită pentru o perioadă suplimentară de 12 luni.
- (4) Mai mult, anumite persoane și entități asociate guvernului din Zimbabwe și ale căror activități subminează grav democrația, respectarea drepturilor omului și a statului de drept în Zimbabwe ar trebui adăugate pe lista prevăzută în anexa la Poziția comună 2004/161/PESC.

- (5) Lista prevăzută în anexa la Poziția comună 2004/161/PESC ar trebui, de asemenea, să fie modificată pentru a ține seama de schimbarea funcțiilor anumitor persoane și pentru a include elemente suplimentare de identificare a anumitor persoane și entități,

ADOPTĂ PREZENTA POZIȚIE COMUNĂ:

*Articolul 1*

Poziția comună 2004/161/PESC se prelungește până la 20 februarie 2010.

*Articolul 2*

Anexa la Poziția comună 2004/161/PESC se înlocuiește cu anexa la prezenta poziție comună.

*Articolul 3*

Prezenta poziție comună produce efecte de la data adoptării.

*Articolul 4*

Prezenta poziție comună se publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 26 ianuarie 2009.

*Pentru Consiliu*

*Președintele*

A. VONDRA

<sup>(1)</sup> JO L 50, 20.2.2004, p. 66.

<sup>(2)</sup> JO L 43, 19.2.2008, p. 39.

## ANEXĂ

**Lista persoanelor și a entităților menționate la articolele 4 și 5 din Poziția comună 2004/161/PESC**

## I. PERSOANE

1. Mugabe, Robert Gabriel      Președinte, data nașterii 21.2.1924, Pașaport AD001095.  
Șeful guvernului și responsabil, în această calitate, pentru activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
2. Abu Basutu, Titus MJ      General de corp aerian, Matebeleland South.  
Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
3. Al Shanfari, Thamer Bin      Fost președinte al Oryx Group and Oryx Natural Resources, data nașterii: 3.1.1968 (a se vedea punctul 22 din partea a II-a). Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
4. Barwe, Reuben      Ziarist la Zimbabwe Broadcasting Corporation, data nașterii: 19.3.1953, pașaport BN311374. A incitat la campania de teroare orchestrată de guvern înaintea și în timpul alegerilor din 2008.
5. Bonyongwe, Happyton      Director general, Organizația Centrală de Spionaj, data nașterii 6.11.1960, pașaport: AD002214. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive
6. Bonyongwe, Willa (alias Willia)      Președinte al Comisiei pentru securitate, căsătorită cu Happyton Bonyongwe. Susținătoare și beneficiară a regimului prin numire și prin asociere strânsă cu membri-cheie ai guvernului.
7. Bredenkamp, John Arnold      Om de afaceri, data nașterii: 11.8.1940, pașapoarte: Țările de Jos (1285143, expirat), Zimbabwe (Z01024064, Z153612), Surinam (367537C). Om de afaceri cu legături puternice cu guvernul din Zimbabwe. A furnizat ajutor financiar și de alt tip regimului, inclusiv prin intermediul companiilor sale (a se vedea de asemenea punctele 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 12, 14, 20, 24, 25, 28, 29, 31 și 32 din partea a II-a).
8. Buka (alias Bhuka), Flora      Cabinetul președintelui (fost ministru al afacerilor speciale, însărcinat cu fondul funciar și programe de realocare, fost ministru de stat în cabinetul vicepreședintelui și fost ministru de stat însărcinat cu programul de reformă funciară în cabinetul președintelui), data nașterii 25.2.1968. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
9. Bvudzijena, Wayne      Comisar adjunct de poliție, purtător de cuvânt al poliției Membru al forțelor de securitate, purtând o mare responsabilitate pentru apărarea unor grave încălcări ale drepturilor omului.
10. Chairuka, Annie Flora Imagine      Căsătorită cu Paradzai Zimondi. Susținătoare și beneficiară a regimului prin asociere strânsă cu membri-cheie ai guvernului.
11. Chapfika, David      Fost adjunct al ministrului agriculturii (fost adjunct al ministrului de finanțe), data nașterii: 7.4.1957. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
12. Charamba, George      Secretar permanent, Departamentul pentru informații și publicitate, data nașterii: 4.4.1963, Pașaport AD002226. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
13. Charamba, Rudo Grace      Căsătorită cu George Charamba, data nașterii 20.6.1964. Susținătoare și beneficiară a regimului prin asociere strânsă cu membri-cheie ai guvernului.

14. Charumbira, Fortune Zefanaya Fost adjunct al ministrului administrației locale, lucrărilor publice și fondului locativ național, data nașterii: 10.6.1962. Fost membru al guvernului, având în continuare legături cu guvernul.
15. Chidarikire, Faber Edmund Guvernator al provinciei Mashonaland West, fost primar al Chinhoyi, data nașterii: 6.6.1946. Legături cu guvernul.
16. Chigudu, Tinaye Fost guvernator al provinciei Manicaland. Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.
17. Chigwedere, Aeneas Soko Guvernator al provinciei Mashonaland East, data nașterii 25.11.1939 Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
18. Chihota, Phineas Adjunct al ministrului industriei și comerțului internațional. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
19. Chihuri, Augustine Comisar de poliție, data nașterii: 10.3.1953. Membru al forțelor de securitate, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale dreptului la adunare pașnică.
20. Chihuri, Isobel (alias Isabel) Halima Căsătorită cu Augustine Chihuri, născută la 14.4.1974. Susținătoare și beneficiară a regimului prin asociere strânsă cu membri-cheie ai guvernului.
21. Chimbudzi, Alice Membru al Comitetului Politbiroului ZANU-PF. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
22. Chimedza, Paul Președinte al Asociației Medicale din Zimbabwe, doctor, data nașterii: 29.6.1967. Implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
23. Chimutengwende, Chenhamo Chekezha Fost ministru de stat pentru afaceri publice și interactive (fost ministru al poștei și telecomunicațiilor), data nașterii: 28.8.1943. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
24. Chinamasa, Monica Președinte al Uniunii Naționale a Fermierilor din Zimbabwe, căsătorită cu Patrick Chinamasa, data nașterii: 1950. Susținătoare și beneficiară a regimului prin asociere strânsă cu membri-cheie ai guvernului și implicată în activități care subminează statul de drept.
25. Chinamasa, Patrick Anthony Ministrul justiției, afacerilor juridice și parlamentare, data nașterii: 25.1.1947. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
26. Chindori-Chininga, Edward Takarua Fost ministru al minelor și mineritului, data nașterii: 14.3.1955. Fost membru al guvernului, având în continuare legături cu guvernul.
27. Chingoka, Peter Farai Președinte al Zimbabwe Cricket, data nașterii: 2.3.1954. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează statul de drept.
28. Chinotimba, Joseph Vice-președinte al Asociației naționale a veteranilor războiului de eliberare din Zimbabwe, șef al milițiilor Zanu-PF Implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept, inclusiv implicarea directă în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
29. Chipanga, Tongesai Shadreck Fost adjunct al ministrului afacerilor interne, data nașterii: 10.10.1940. Fost membru al guvernului, având în continuare legături cu guvernul.

30. Chipwere, Augustine      Colonel, Bindura South. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
31. Chiremba, Mirirai      Șeful Departamentului de informații financiare al Băncii Centrale, data nașterii: 14.5.1962. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive
32. Chitakunye, Eliphaz      Curtea Supremă de Justiție A refuzat să permită investigarea răpirii și torturării de către agenți de securitate.
33. Chitepo, Victoria      Membră a Comitetului Politbiroului ZANU-PF (fost ministru al poștei și telecomunicațiilor și fost ministru al turismului), data nașterii: 27.3.1928. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
34. Chiwenga, Constantine      Comandantul forțelor de apărare din Zimbabwe, general (fost comandant al armatei, general locotenent), data nașterii: 25.8.1956. Membru al forțelor de securitate și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive.
35. Chiwenga, Jocelyn      Femeie de afaceri, data nașterii: 19.5.1955, soția generalului Chiwenga, șeful Statului Major al Forțelor Armate. Implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
36. Chiweshe, George      Președinte al Comisiei Electorale din Zimbabwe (judecător la Curtea Supremă și președinte al controversatului comitet de delimitare), data nașterii: 4.6.1953. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive
37. Chiwewe, Willard      Fost guvernator al provinciei Masvingo (fost secretar superior responsabil pentru afaceri speciale în cabinetul președintelui), data nașterii 19.3.1949 Fost membru al guvernului, având în continuare legături cu guvernul și purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.
38. Chombo, Ignatius Morgan Chiminya      Ministrul administrației locale, lucrărilor publice și dezvoltării urbane, data nașterii: 1.8.1952. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
39. Dabengwa, Dumiso      Fost membru superior al Comitetului Politbiroului ZANU-PF, lider ZANU, anul nașterii 1939. Fost membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
40. Damasane, Abigail      Adjunct al ministrului pentru aspectele legate de femei, gen și dezvoltare comunitară Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
41. Deketeke, Pikirayi      Președinte al Autorității de Difuzare din Zimbabwe și redactor al ziarului oficial pro-guvernamental „The Herald”. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează grav libertatea de expresie și presa.
42. Dinha, Martin      Guvernatorul provinciei Mashonaland Central Legături cu guvernul.
43. Dokora, Lazarus      Adjunct al ministrului pentru învățământul superior și terțiar, data nașterii: 3.11.1957. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
44. Dube, Tshinga Judge      Director al Zimbabwe Defence Industries și candidat al ZANU-PF la alegerile parlamentare, colonel în rezervă, data nașterii: 3.7.1941. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive



45. Gambe, Theophilus      Președinte, Comisia de supraveghere electorală Împărtășește responsabilitatea pentru alegerile frauduloase din anul 2005.
46. Georgias, Aguy      Adjunct al ministrului dezvoltării economice, data nașterii: 22.6.1935. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
47. Goche, Nicholas Tasu-  
nungurwa      Ministru al serviciilor publice, muncii și protecției sociale (fost ministru de stat pentru securitatea națională în cabinetul președintelui), data nașterii: 1.8.1946. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
48. Gono, Gideon      Guvernatorul Băncii Centrale din Zimbabwe, data nașterii: 29.11.1959. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive
49. Gono, Helen (alias Hellin)  
Mushanyuri      Căsătorită cu Gideon Gono, data nașterii: 6.5.1962. Susținătoare și beneficiară a regimului prin asociere strânsă cu membri-cheie ai guvernului.
50. Gula-Ndebele, Sobuza      Fost procuror general (fost președinte al Comisiei de supraveghere electorală). Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive
51. Gumbo, Rugare Eleck  
Ngidi      Fost ministru al agriculturii (fost ministru al dezvoltării economice), data nașterii: 8.3.1940. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
52. Gurira, Cephas T.      Colonel, Mhondoro Mubaira. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
53. Gwekwerere, Stephen      Colonel, Chinhoyi. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
54. Hove, Richard      Secretar al Politbi roului ZANU PF pentru afaceri economice, anul nașterii 1935. Membru al politbioului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
55. Hungwe, Josaya (alias  
Josiah) Dunira      Fost guvernator al provinciei Masvingo, data nașterii 07.11.1935. Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.
56. Huni, Munyaradzi      Jurnalist la ziarul oficial pro-guvernamental „The Herald”, data nașterii: 24.07.1973, pașaport: BN160327. A incitat la campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
57. Jangara aka Changara,  
Thomsen      Comisar adjunct de poliție, ofițer responsabil de zona Harare Sud. Membru al forțelor de securitate, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale dreptului la adunare pașnică.
58. Kachepa, Newton      Parlamentar în circumscripția Mudzi North. Agent-șef de poliție, implicat direct în campania de teroare desfășurată înainte și după alegeri.
59. Kangai, Kumbirai      Membru al Comitetului Politbioului ZANU PF, data nașterii: 17.2.1938. Membru al politbioului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
60. Karakadzai, Mike Tichafa      General de brigadă în forțele aeriene, Provincia metropolitană Harare. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
61. Karimanzira, David Ishe-  
munyoro Godi      Guvernator al provinciei Harare și secretar al Politbioului ZANU PF pentru finanțe, data nașterii 25.05.1947, Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.

62. Kasukuwere, Saviour  
Adjunct al ministrului pentru dezvoltarea tineretului și crearea de locuri de muncă și secretar adjunct pentru problemele tineretului în Politbiroul ZANU PF, data nașterii 23.10.1970 Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
63. Kaukonde, Ray Joseph  
Fost guvernator al provinciei Mashonaland East, data nașterii 4.3.1963 Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.
64. Kazangarare, Jawet  
Consilier al ZANU-PF în Hurungwe Nord și veteran de război. Direct implicat în campania de teroare orchestrată de guvern înaintea și în timpul alegerilor.
65. Kazembe, Joyce Laetitia  
Vicepreședinte al Comisiei Electorale din Zimbabwe și președinte al Comisiei de monitorizare a presei a Comisiei Electorale. Împărtășește responsabilitatea pentru alegerile frauduloase din anul 2008.
66. Kereke, Munyaradzi  
Consilier principal al guvernatorului Băncii Centrale a Zimbabwe, data nașterii: 29.7.1972. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive
67. Khumalo, Sibangumuzi  
General de brigadă, Matebeleland Nord Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
68. Kunonga, Nolbert  
(alias Nobert)  
Episcop anglican autoproclamat. Susținător vehement al regimului. Adepții acestuia au fost sprijiniți de poliție în comiterea unor acte de violență.
69. Kuruneri, Christopher  
Tichaona  
Fost ministru al finanțelor și al dezvoltării economice, data nașterii: 4.4.1949 Fost membru al guvernului, având în continuare legături cu guvernul.
70. Kwainona, Martin  
Comisar adjunct, data nașterii 19.1.1953, pașaport AD001073. Agent-șef de poliție, implicat direct în campania de teroare desfășurată înainte și după alegeri.
71. Kwenda, R,  
Maior, Zaka East Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
72. Langa, Andrew  
Adjunct al ministrului mediului și turismului (fost adjunct al ministrului transporturilor și comunicațiilor). Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
73. Lesabe, Thenjiwe V.  
Membru al Comitetului Politbiroului ZANU PF, anul nașterii 1933. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
74. Mabunda, Musarashana,  
Comisar adjunct de poliție. Membru al forțelor de securitate, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale dreptului la adunare pașnică.
75. Machaya, Jason (alias  
Jaison) Max Kokerai  
Guvernator al provinciei Midlands. Fost ministru al minelor și mineritului, data nașterii: 13.6.1952 Fost membru al guvernului, având în continuare legături cu guvernul.
76. Made, Joseph Mtakwese  
Ministru de stat pentru inginerie rurală și mecanizare agricolă (fost ministru al agriculturii și dezvoltării rurale), data nașterii: 21.11.1954. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
77. Made, Patricia A.  
Fost director al Inter-Press Service, căsătorită cu Joseph Made. Susținătoare și beneficiară a regimului prin asociere strânsă cu membri-cheie ai guvernului și implicată în activități care au subminat libertatea de expresie și presa.

78. Madzongwe, Edna (alias Edina) Președinte al senatului ZANU-PF, data nașterii: 11.7.1943. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
79. Mahofa, Shuvai Ben Fost adjunct al ministrului pentru dezvoltarea tineretului, gen și crearea de locuri de muncă, data nașterii: 4.4.1941. Fost membru al guvernului, având în continuare legături cu guvernul.
80. Mahoso, Tafataona Președinte, Comisia de informare mass-media. Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale libertății de expresie și independenței mass media.
81. Makwanya, Judith Ziarist la Zimbabwe Broadcasting Corporation, data nașterii: 22.10.1963. A incitat la campania de teroare orchestrată de guvern înaintea și în timpul alegerilor din 2008.
82. Makwavarara, Sekesai Fost primar al orașului Harare. Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.
83. Malinga, Joshua Secretar adjunct pentru persoanele cu handicap și persoanele dezavantajate în Politbiroul ZANU PF, data nașterii: 28.4.1944. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
84. Maluleke, Titus Fost guvernator al provinciei Masvingo (fost adjunct al ministrului educației, sportului și culturii). Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
85. Mangwana, Paul Munyaradzi Ministru de stat pentru indigenare și abilitare, data nașterii: 10.8.1961. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
86. Manyonda, Kenneth Vhundukai Fost adjunct al ministrului industriei și comerțului internațional, data nașterii: 10.8.1934. Fost membru al guvernului, având în continuare legături cu guvernul.
87. Marumahoko, Reuben Adjunct al ministrului afacerilor externe (fost adjunct al ministrului afacerilor interne), data nașterii: 4.4.1948. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
88. Masawi, Ephrahim Sango Fost guvernator al provinciei Mashonaland Central Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.
89. Mashava, G. Colonel, Chinhoyi Central. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
90. Masuku, Angeline Guvernator al provinciei Matabeleland South și secretar pentru persoanele cu handicap și persoanele dezavantajate în Politbiroul ZANU PF, data nașterii 14.10.1936. Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.
91. Matanyaire, Munyaradzi Director executiv al Zimbabwe Inter-Africa News Agency. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează grav libertatea de expresie și presa.
92. Mathema, Cain Ginyilitshe Ndabazekhayu Guvernator al provinciei Bulawayo. Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.
93. Mathuthu, Thokozile Guvernator al provinciei Matabelelandul de Nord și secretar adjunct pentru transporturi și protecție socială în Politbiroul ZANU PF. Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.

94. Matiza, Joel Biggie Adjunct al ministrului pentru fondul locativ rural și facilități sociale, data nașterii: 17.8.1960. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
95. Matonga, Brighton Adjunct al ministrului informațiilor și publicității, anul nașterii 1969. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
96. Matshalaga, Obert Adjunct al ministrului afacerilor interne (fost ministru al afacerilor externe), data nașterii: 21.04.1951, locul nașterii Mhute Kraal - Zvishavane. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
97. Matshiya, Melusi (Mike) Secretar permanent, Ministerul Afacerilor Interne. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
98. Mavhaire, Dzikamai Membru al Comitetului Politbiroului ZANU PF. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
99. Mbiriri, Partson Secretar permanent, Ministerul Administrației Locale, Lucrărilor Publice și Dezvoltării Urbane. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
100. Mhandu, Cairo (alias Kairo) Maior ZNA. Implicat direct în campania de teroare desfășurată înainte și după alegeri.
101. Mhonda, Fidellis Colonel, Rushinga. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
102. Midzi, Amos Bernard (Mugenva) Fost ministru al minelor și mineritului (fost ministru al energiei și dezvoltării energetice), data nașterii 04.07.1952. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
103. Mnangagwa, Emmerson Dambudzo Ministrul fondului locativ rural și facilităților sociale (fost președinte al parlamentului), data nașterii 15.09.1946. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
104. Mohadi, Kembo Campbell Dugishi Ministrul afacerilor interne (fost adjunct al ministrului administrației locale, lucrărilor publice și fondului locativ național), data nașterii 15.11.1949. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
105. Mombeshora, Millicent Sibongile Șeful departamentului de planificare strategică și proiecte speciale al Băncii Centrale, data nașterii: 08.07.1965, pașaport BN177069. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive
106. Moyo, Gilbert „Veteran de război”, șef al milițiilor ZANU-PF. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor în Mashonland West (Chegutu).
107. Moyo, Jonathan Fost ministru de stat pentru informații și publicitate în cabinetul președintelui, data nașterii 12.01.1957. Fost membru al guvernului, implicat în activități care au compromis în mod grav libertățile fundamentale.
108. Moyo, July Gabarari Fost ministru al energiei și dezvoltării energetice (fost ministru al serviciilor publice, muncii și protecției sociale), data nașterii 07.05.1950. Fost membru al guvernului, având în continuare legături cu guvernul.

109. Moyo, Sibusio Bussie General de brigadă ZNA. Implicat direct în campania de teroare desfășurată înainte și după alegeri.
110. Moyo, Simon Khaya Ambasador în Africa de Sud și Secretar adjunct pentru afaceri juridice în Politbiroul ZANU-PF, anul nașterii 1945. Membru al politbiroului având legături strânse cu guvernul și politica sa.
111. Mpabanga, S. Locotenent-colonel, Mwenezi East Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
112. Mpofo, Obert Moses Ministrul industriei și comerțului internațional (fost guvernator al provinciei Matabeleland North) (Secretar adjunct pentru securitate națională în Politbiroul ZANU-PF), data nașterii 12.10.1951. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
113. Msika, Joseph W. Vicepreședinte, data nașterii: 6.12.1923. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
114. Msipa, Cephas George Fost guvernator al provinciei Midlands, data nașterii 7.7.1931. Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.
115. Muchechetere, Happison Director executiv ad interim, Zimbabwe Broadcasting Corporation. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează grav libertatea de expresie și presa.
116. Muchena, Henry General de corp aerian, Midlands. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
117. Muchena, Olivia Nyembesi (alias Nyembezi) Ministru de stat pentru știință și tehnologie în cabinetul președintelui (fost ministru de stat în cabinetul vicepreședintelui Msika), data nașterii: 18.8.1946. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
118. Muchinguri, Oppah Chamu Zvipange Secretar pentru gen și cultură în Politbiroul ZANU-PF (Fost ministru pentru aspectele legate de femei, gen și dezvoltare comunitară), data nașterii 14.12.1958. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
119. Muchono, C. Locotenent-Colonel, Mwenezi West. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
120. Mudede, Tobaiwa (alias Tonneth) Grefier general, data nașterii 22.12.1942. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea politicii de stat.
121. Mudenge, Isack Stanislaus Gorerazvo Ministrul învățământului superior terțiar (fost ministru al afacerilor externe), data nașterii 17.12.1941. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
122. Mudonhi, Columbus Inspector adjunct ZRP (Poliția Republicii Zimbabwe. Agent-șef de poliție, implicat direct în campania de teroare desfășurată înainte și după alegeri.
123. Mudzvova, Paul Sergent. Implicat direct în campania de teroare desfășurată înainte și după alegeri.
124. Mugabe, Grace Data nașterii 23.7.1965, Pașaport AD001159. Soția șefului guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.

125. Mugabe, Leo Director al Zimbabwe Defence Industries, data nașterii: 28.8.1962 (alternativ 28.2.1957). Om de afaceri cu legături puternice cu guvernul din Zimbabwe și nepot al lui Robert Mugabe.
126. Mugabe, Sabina Membru superior al Comitetului Politbiroului ZANU-PF, data nașterii: 14.10.1934. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
127. Mugariri, Bothwell Fost comisar adjunct de poliție. Fost membru al forțelor de securitate, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale dreptului la adunare pașnică.
128. Muguti, Edwin Adjunct al ministrului sănătății și protecției copilului, anul nașterii 1965. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
129. Mujuru, Joyce Teurai Ropa Vicepreședinte (fost ministru al resurselor hidrografice și dezvoltării infrastructurii), data nașterii 15.04.1955. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
130. Mujuru, Solomon T.R. Membru superior al Comitetului Politbiroului ZANU-PF, data nașterii: 01.05.1949. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
131. Mukosi, Musoro Wegomo Producător la Zimbabwe Broadcasting Corporation. A incitat la campania de teroare orchestrată de guvern înaintea și în timpul alegerilor din 2008.
132. Mumba, Isaac Comisar de poliție. Implicat direct în campania de teroare desfășurată înainte și după alegeri.
133. Mumbengegwi, Samuel Creighton Fost ministru de finanțe, fost ministru de stat pentru indigenare și abilitare, data nașterii: 23.10.1942. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
134. Mumbengegwi, Simbarashe Simbanenduku Ministru al afacerilor externe, data nașterii 20.7.1945, pașaport: AD001086. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
135. Murerwa, Herbert Muchemwa Fost ministru de finanțe, data nașterii 31.7.1941. Fost membru al guvernului, având în continuare legături cu guvernul.
136. Musariri, Munyaradzi Comisar adjunct de poliție. Membru al forțelor de securitate, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale dreptului la adunare pașnică.
137. Mushohwe, Christopher Chindoti Guvernator al provinciei Manicaland. (Fost ministru al transporturilor și comunicațiilor, fost adjunct al ministrului transporturilor și comunicațiilor), data nașterii 6.2.1954. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
138. Mutasa, Didymus Noel Edwin Ministru de stat pentru securitate națională, reformă funciară și programe de realocare în cabinetul președintelui, Secretar ZANU-PF pentru administrație, data nașterii 27.7.1935. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
139. Mutasa, Gertrude Colonel în Forțele de apărare din Zimbabwe, căsătorită cu Didymus Mutasa (item 138). Implicată în ocupări de ferme în timpul cărora s-au făcut amenințări cu moartea.

140. Mutasa, Justin Mutsawehuni  
Președinte al Zimbabwe Broadcasting Holdings și director executiv al Zimbabwe Newspapers, data nașterii: 6.4.1954, pașaport BN498951. Legături cu guvernul și implicat în activități care subminează grav libertatea de expresie și presa.
141. Mutezo, Munacho  
Fost ministru pentru resursele hidrografice și dezvoltarea infrastructurii. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
142. Mutinhiri, Ambros (alias Ambrose)  
Ministru pentru dezvoltare a tineretului, gen și crearea de locuri de muncă, general de brigadă în rezervă. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
143. Mutinhiri, Tracey  
Adjunct al ministrului pentru indigenare și abilitare (fost vicepreședinte al senatului). Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
144. Mutiwekuziva, Kenneth Kaparadza  
Fost adjunct al ministrului pentru dezvoltarea întreprinderilor mici și mijlocii și crearea de locuri de muncă, data nașterii 27.05.1948. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
145. Mutsvunguma, S.  
Colonel, Headlands. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
146. Muzenda, Tsitsi V.  
Membru superior al Comitetului Politbiroului ZANU-PF, data nașterii: 28.10.1922. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
147. Muzonzini, Elisha  
General de brigadă (fost director general al Organizației Centrale pentru Spionaj), data nașterii: 24.6.1957. Fost membru al forțelor de securitate, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale dreptului la adunare pașnică.
148. Mzembi, Walter  
Adjunct al ministrului pentru resursele hidrografice și dezvoltarea infrastructurii, data nașterii 16.03.1964. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
149. Mzilikazi, Morgan S.  
Colonel (MID), Buhera Central. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
150. Ncube, Abedinico  
Adjunct al ministrului serviciilor publice, muncii și protecției sociale (fost adjunct al ministrului afacerilor externe), data nașterii 13.10.1954. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
151. Ndlovu, Naison K.  
Vicepreședinte al Senatului și secretar pentru producție și forța de muncă în Politbiroul ZANU-PF, data nașterii 22.10.1930. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
152. Ndlovu, Richard  
Comisar adjunct, comisariatul Politbiroului ZANU-PF, data nașterii 26.06.1942. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
153. Ndlovu, Sikhanyiso  
Fost ministru pentru informații și publicitate (fost adjunct al ministrului învățământului superior și terțiar), data nașterii 20.9.1949. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
154. Nguni, Sylvester  
Ministru pentru dezvoltare economică (fost adjunct al ministrului agriculturii), data nașterii 04.08.1955. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.

155. Nhema, Francis  
Ministrul mediului și turismului, data nașterii 17.4.1959. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
156. Nkala, Herbert  
Președinte al Zimbabwe Newspapers, care tipărește documentele de propagandă ale statului și președinte al First Banking Corporation.
157. Nkomo, John Landa  
Fost purtător de cuvânt al Camerei Deputaților (fost ministru al afacerilor speciale în biroul președintelui), Președinte al ZANU-PF la nivel național, data nașterii: 22.8.1934. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
158. Nyambuya, Michael Reuben  
Fost ministru al energiei și dezvoltării energetice (fost general locotenent, guvernator al provinciei Manicaland), data nașterii: 23.7.1955. Fost membru al guvernului și, în această calitate, implicată în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
159. Nyanhongo, Magadzire Hubert  
Adjunct al ministrului transportului și comunicațiilor. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
160. Nyathi, George  
Secretar adjunct pentru știință și tehnologie în Politbiroul ZANU-PF. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
161. Nyawani, Misheck  
Comisar de poliție în rezervă. Implicat direct în campania de teroare desfășurată înainte și după alegeri.
162. Nyikayaramba, Douglas  
General de brigadă, Mashonaland East. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
163. Nyoni, Sithembiso Gile Glad  
Ministru pentru dezvoltarea întreprinderilor mici și mijlocii și crearea de locuri de muncă, data nașterii: 20.9.1949. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
164. Parirenyatwa, Choice  
Căsătorită cu David Parirenyatwa. Susținătoare și beneficiară a regimului prin asociere strânsă cu membri-cheie ai guvernului.
165. Parirenyatwa, David Pagwese  
Ministrul sănătății și protecției copilului (fost adjunct al ministrului), data nașterii: 2.8.1950. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
166. Patel, Bharat  
Fost procuror general ad interim, Justiție, titlu onorific. Implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
167. Patel, Khantibhal  
Secretar adjunct pentru finanțe în Politbiroul ZANU-PF, data nașterii: 28.10.1928. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
168. Pote, Selina M.  
Secretar adjunct pentru gen și cultură în Politbiroul ZANU-PF. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
169. Rangwani, Dani  
Inspector de poliție. Membru al forțelor de securitate și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
170. Rautenbach, Muller Conrad (alias Billy)  
Om de afaceri, data nașterii: 23.9.1959, PO Box CH52, Chisipite, Harare, pașaport: BN491589. Femeie de afaceri cu legături strânse cu guvernul din Zimbabwe, inclusiv prin sprijin acordat ofițerilor regimului în timpul intervenției Republicii Zimbabwe în Republica Democratică Congo (a se vedea de asemenea punctul 26 din partea a II-a).



171. Rugeje, Engelbert Abel General-maior, provincia Masvingo. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
172. Rungani, Victor TC Colonel, Chikomba. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
173. Ruwodo, Richard General de brigadă, promovat la 12 august 2008 la gradul de general-maior (în rezervă); fost subsecretar de stat permanent în Ministerul Apărării, data nașterii: 14.3.1954. Implicat direct în campania de teroare desfășurată înainte și după alegeri.
174. Sakabuya, Morris Adjunct al ministrului administrației locale, lucrărilor publice și dezvoltării urbane. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
175. Sakupwanya, Stanley Secretar adjunct pentru sănătate și protecția copilului în Politbiroul ZANU-PF. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
176. Samkange, Nelson Tapera Crispen Guvernator al provinciei Mashonaland West. Legături cu guvernul, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale drepturilor omului.
177. Sandi, E. Secretar adjunct pentru aspecte legate de femei în Politbiroul ZANU-PF. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
178. Savanhu, Tendai Secretar adjunct pentru transporturi și protecție socială în ZANU-PF, data nașterii 21.3.1968 Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
179. Sekeramayi, Sydney (alias Sidney) Tigere Ministru al apărării, data nașterii: 30.3.1944. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
180. Sekeramayi (alias Sekeramayi), Tsitsi Chihuri Căsătorită cu Sydney Sekeramayi, născută în 1944. Susținătoare și beneficiară a regimului prin asociere strânsă cu membri-cheie ai guvernului.
181. Sekeramayi, Lovemore Ofițer electoral șef. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive.
182. Shamu, Webster Kotiwani Ministru de stat pentru punerea în aplicare a politicilor (fost ministru de stat pentru punerea în aplicare a politicilor în cabinetul președintelui), data nașterii: 6.6.1945. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
183. Shamuyarira, Nathan Marwirakuwa Secretar pentru informații și publicitate în Politbiroul ZANU-PF, data nașterii: 29.9.1928. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
184. Shiri, Perence alias Bigboy Samson Chikerema Mareșal (forțele armate aeriene), data nașterii: 1.11.1955. Membru al forțelor de securitate și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive.
185. Shumba, Isaiah Masvayamwando Adjunct al ministrului educației, sportului și culturii, data nașterii: 3.1.1949. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
186. Shungu, Etherton General de brigadă, Mashonaland Central. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
187. Sibanda, Chris Colonel, provincia Bulawayo. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.

188. Sibanda, Jabulani  
Fost președinte, Asociația națională a veteranilor de război, data nașterii: 31.12.1970. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive.
189. Sibanda, Misheck Julius Mpande  
Secretar al guvernului (succesorul lui Charles Utete), data nașterii: 3.5.1949. Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
190. Sibanda, Phillip Valerio (alias Valentine)  
Comandantul armatei naționale a Zimbabwe, general locotenent, data nașterii: 25.8.1956. Membru al forțelor de securitate și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive.
191. Sigauke, David  
General de brigadă, provincia Mash West. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
192. Sikosana, Absolom  
Secretar pe probleme de tineret în Politbiroul ZANU-PF. Membru al politbiroului și, în această calitate, având legături strânse cu guvernul și politica sa.
193. Stamps, Timothy  
Consilier pentru sănătate în cabinetul președintelui, fost ministru al sănătății, data nașterii 15.10.1936. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive.
194. Tarumbwa, Nathaniel Charles  
General de brigadă, Manicaland și Mutare South. Direct implicat în campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
195. Tomana, Johannes  
Procuror general. Implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
196. Tonderai Matibiri, Innocent  
Comisar adjunct de poliție. Membru al forțelor de securitate și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
197. Udenge, Samuel  
Ministru de stat pentru întreprinderi de stat (fost adjunct al ministrului pentru dezvoltare economică). Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
198. Utete, Charles  
Președintele Comitetului prezidențial pentru cadastru (fost secretar al guvernului), data nașterii: 30.10.1938. Legături cu guvernul și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive.
199. Veterai, Edmore  
Comisar adjunct de poliție, comandant, Harare. Membru al forțelor de securitate, purtând o mare responsabilitate pentru încălcări grave ale dreptului la adunare pașnică.
200. Zhuwao, Patrick  
Adjunct al ministrului științei și tehnologiei (N.B.: nepotul lui Mugabe). Membru al guvernului și, în această calitate, implicat în activități care subminează în mod grav democrația, respectul pentru drepturile omului și statul de drept.
201. Zimondi, Paradzai  
Directorul penitenciarelor, data nașterii: 4.3.1947. Membru al forțelor de securitate și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive.
202. Zvayi, Caesar  
Jurnalist la ziarul oficial pro-guvernamental „The Herald”. A incitat la campania de teroare desfășurată înaintea și în timpul alegerilor.
203. Zvinavashe, Vitalis  
Politbirou, Comitetul partidului pentru indigenare și abilitare, data nașterii: 27.9.1943. Fost membru al forțelor de securitate și complice la formarea sau conducerea unei politici de stat represive și membru al politbiroului.

## II. ENTITĂȚI

1. Alpha International (PVT) Ltd Park Road, Camberley, Surrey GU15 2SP, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
2. Breco (Asia Pacific) Ltd Isle of Man Company Registration M78647 - 1<sup>st</sup> Floor, Falcon Cliff, Palace Road, Douglas IM2 4LB, Isle of Man. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
3. Breco (Europa de Est) Ltd Isle of Man Company Registration FC0021189 - Falcon Cliff, Palace Road, Douglas IM99 1ZW, Isle of Man; Hurst, Reading Berkshire RG10 0SQ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
4. Breco (Africa de Sud) Ltd Isle of Man Company Registration Q1962 - Cumbrae House, Market Street, Douglas IM1 2PQ, Isle of Man; 9 Columbus Centre, Pelican Drive, Road Town, Tortola, British Virgin Islands. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
5. Breco (UK) Ltd UK Company Registration 2969104 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
6. Breco Group Thetford Farm, PO Box HP86, Mount Pleasant, Harare, Zimbabwe; Sandford Lane, Hurst, Reading, Berks RG10 0SQ, UK; London Road, Sunningdale, Ascot, Berks, SL5 0DJ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
7. Breco International 25 Broad Street, St. Helier JE2 3RR, Jersey. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
8. Breco Nominees Ltd UK Company Registration 2799499 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
9. Breco Services Ltd UK Company Registration 2824946 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
10. Cold Comfort Farm Trust Co-operative 7 Cowie Road, Tynwald, Harare, Zimbabwe. În proprietatea lui Didymus Mutasa; Grace Mugabe este de asemenea implicată.
11. Comoil (PVT) Ltd Block D, Emerald Hill Office, Emerald Park, Harare, Zimbabwe. 2nd Floor, Travel Plaza, 29 Mazoe Street, Box CY22344, Causeway, Harare, Zimbabwe. În proprietatea lui Saviour Kasukuwere.
12. Corybantes Ltd London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK; Titlarks Hill Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire, SL5 0JB, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
13. Divine Homes (PVT) Ltd 6 Hillside Shopping Centre, Harare, Zimbabwe; 31 Kensington Highlands, Harare, Zimbabwe; 12 Meredith Drive, Eastlea, Harare, Zimbabwe. Președinte: David Chafika.
14. Echo Delta Holdings Thetford Farm, PO Box HP86, Mount Pleasant, Harare, Zimbabwe; Sandford Lane, Hurst, Reading, Berks RG10 0SQ, UK; London Road, Sunningdale, Ascot, Berks, SL5 0DJ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
15. Famba Safaris 4 Wayhill Lane, Umwisdale, Harare, Zimbabwe; PO Box CH273, Chisipite, Harare, Zimbabwe. Acționar principal: Webster Shamu.
16. Industrial Development Corporation of Zimbabwe 93 Park Lane, PO Box CY1431, Harare, Zimbabwe. Deținută în totalitate de guvernul Zimbabwe.
17. Intermarket Holdings Ltd Zimbank House, 46 Speke Avenue, PO Box 3198, Harare, Zimbabwe. Filială a ZB Financial Holdings Ltd.

18. Jongwe Printing and Publishing Company (PVT) Ltd (nume alternativ: Jongwe Printing and Publishing Co., nume alternativ Jongwe Printing and Publishing Company) 14 Austin Road, Coventry Road, Workington, PO Box 5988, Harare, Zimbabwe. Tipografie afiliată ZANU-PF.
19. M & S Syndicate (PVT) Ltd First Floor, Victory House, 88 Robert Mugabe Road, Harare, Zimbabwe; PO Box 1275, Harare, Zimbabwe. Companie de investiții a ZANU-PF.
20. Masters International Ltd UK Company Registration 2927685 - London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
21. Ndlovu Motorways Sam Nujoma Street, Livingston Avenue, Harare, Zimbabwe. Controlată de Sikhanyiso Ndlovu.
22. Oryx Diamonds Ltd (alias Oryx Natural Resources) Alexander Forbes Building, Windhoek, Namibia; Parc Nicol Offices, 6, 301 William Nicol Drive, Bryanston, Gauteng 2021, South Africa; S Drive, Georgetown, Grand Cayman, Cayman Islands; 3 Victor Darcy Close, Borrowdale, Harare, Zimbabwe; Bank of Nova Scotia Building, 4th Floor, Georgetown, Grand Cayman, Cayman Islands. Companie care permite membrilor ZANU-PF să derive beneficii personale din companii miniere din Republica Democratică Congo.
23. OSLEG Ltd (nume alternativ Operation Sovereign Legitimacy) Lonhoro House, Union Avenue, Harare, Zimbabwe. Controlată de armata din Zimbabwe.
24. Piedmont (UK) Ltd London Road, Sunningdale, Ascot, Berkshire SL5 0DJ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
25. Raceview Enterprises Zimbabwe. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
26. Ridgepoint Overseas Developments Ltd (alias Ridgepoint Overseas Developments Ltd) C/o: Mossack Fonseca & Co. BVI Ltd, Akara Building, 24 DeCastro St, Road Town, Tortola, Virgin Islands, British; P.O. Box 3136, Road Town, Tortola, Virgin Islands. În proprietatea lui Billy Rautenbach.
27. Scotfin Ltd Zimbank House, 46 Speke Avenue, PO Box 3198, Harare, Zimbabwe. Deținută în totalitate de ZB Financial Holdings Ltd.
28. Scottlee Holdings (PVT) Ltd 124 Josiah Chinamano Avenue, PO Box CY3371, Causeway, Harare, Zimbabwe; London Road, Sunningdale, Berkshire SL5 0DJ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
29. Scottlee Resorts Ltd 124 Josiah Chinamano Avenue, PO Box CY3371, Causeway, Harare, Zimbabwe; London Road, Sunningdale, Berkshire SL5 0DJ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
30. Swift Investments (PVT) Ltd 730 Cowie Road, Tynwald, Harare, Zimbabwe; PO Box 3928, Harare, Zimbabwe. Controlată de Zanu-PF, printre directori se numără Vitalis Zvinavashe.
31. Timpani Export Ltd Isle of Man Company Registration 3547414 - Falcon Cliff, Palace Road, Douglas IM99 1ZW, Isle of Man; King Street, Newton Abbot, Devon TQ12 2LG, UK; Mapstone Hill, Lustleigh, Newton Abbot, Devon TQ13 9SE, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
32. Tremalt Ltd Thetford Farm, PO Box HP86, Mount Pleasant, Harare, Zimbabwe; Hurst Grove, Hurst, Reading, Berks RG10 0SQ, UK; London Road, Sunningdale, Ascot, Berks, SL5 0DJ, UK. În proprietatea lui John Arnold Bredenkamp.
33. ZB Financial Holdings Ltd (nume alternativ: Finhold) Zimbank House, 46 Speke Avenue, PO Box 3198, Harare, Zimbabwe. Deținută în procent de 75 % de guvernul Zimbabwe.
34. ZB Holdings Ltd Zimbank House, 46 Speke Avenue, PO Box 3198, Harare, Zimbabwe. Deținută în totalitate de ZB Financial Holdings Ltd.

- 
35. Zidco Holdings (a.k.a. Zidco Holdings (PVT) Ltd) PO Box 1275, Harare, Zimbabwe.  
Companie de holding financiar a ZANU-PF.
36. Zimbabwe Defence Industries 10th floor, Trustee House, 55 Samora Machel Avenue, PO Box 6597, Harare, Zimbabwe.  
Deținută în totalitate de guvernul Zimbabwe. Printre directori se numără Leo Mugabe și Solomon Mujuru.
37. Zimbabwe Iron and Steel Company (nume alternative: Zisco, Ziscosteel) 2 Redcliff, Zimbabwe.  
Deținută în procent de peste 88 % de guvernul Zimbabwe.
38. Zimbabwe Mining Development Corporation 90 Mutare Road, PO Box 2628, Harare, Zimbabwe. Deținută în totalitate de guvernul Zimbabwe.
39. Zimre Holdings Ltd 9<sup>th</sup> Floor, Zimre Centre, 25 Kwama Nkrumah Avenue, Harare, Zimbabwe. Deținută în procent de peste 69 % de guvernul Zimbabwe.
40. Zimre Reinsurance Company (PVT) Ltd 9<sup>th</sup> Floor, Zimre Centre, 25 Kwama Nkrumah Avenue, Harare, Zimbabwe. Deținută în totalitate de Zimre Holdings Ltd.
-

## RECTIFICĂRI

**Rectificare la Decizia 2007/507/CE a Comisiei din 16 iulie 2007 de modificare a Deciziei 2006/140/CE privind o contribuție financiară comunitară pentru anul 2007 destinată studiului referitor la genele PrP ale caprinelor din Cipru, rezistente la EST**

*(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 186 din 18 iulie 2007)*

La pagina 48, în anexă, capitolul 3, Asistența financiară comunitară, Costurile analizei genotipice PrP prin analiză SNP/secvențierea ADN, coloana intitulată „Asistență comunitară”:

*în loc de:* „Costuri pentru maximum 88 000 analize la maximum 8 EUR pe analiză”,

*se va citi:* „Costuri pentru maximum 11 000 analize la maximum 8 EUR pe analiză”.

---

### **AVIZ CITITORILOR**

Instituțiile au hotărât să nu mai menționeze, în textele lor, ultima modificare a actelor citate.

În lipsa unor dispoziții contrare, actele la care se face trimitere în textele publicate se consideră ca fiind actele în versiunea în vigoare a acestora.